

Généralement ensoleillé et plus chaud. Vents légers. Minimum et maximum à Trois-Rivières, 50 et 72, à La Tuque, 48 72. Aperçu pour dimanche: nuageux et chaud.

Bulletin plus complet en deuxième page.

Charbonnerie St-Laurent, Ltée

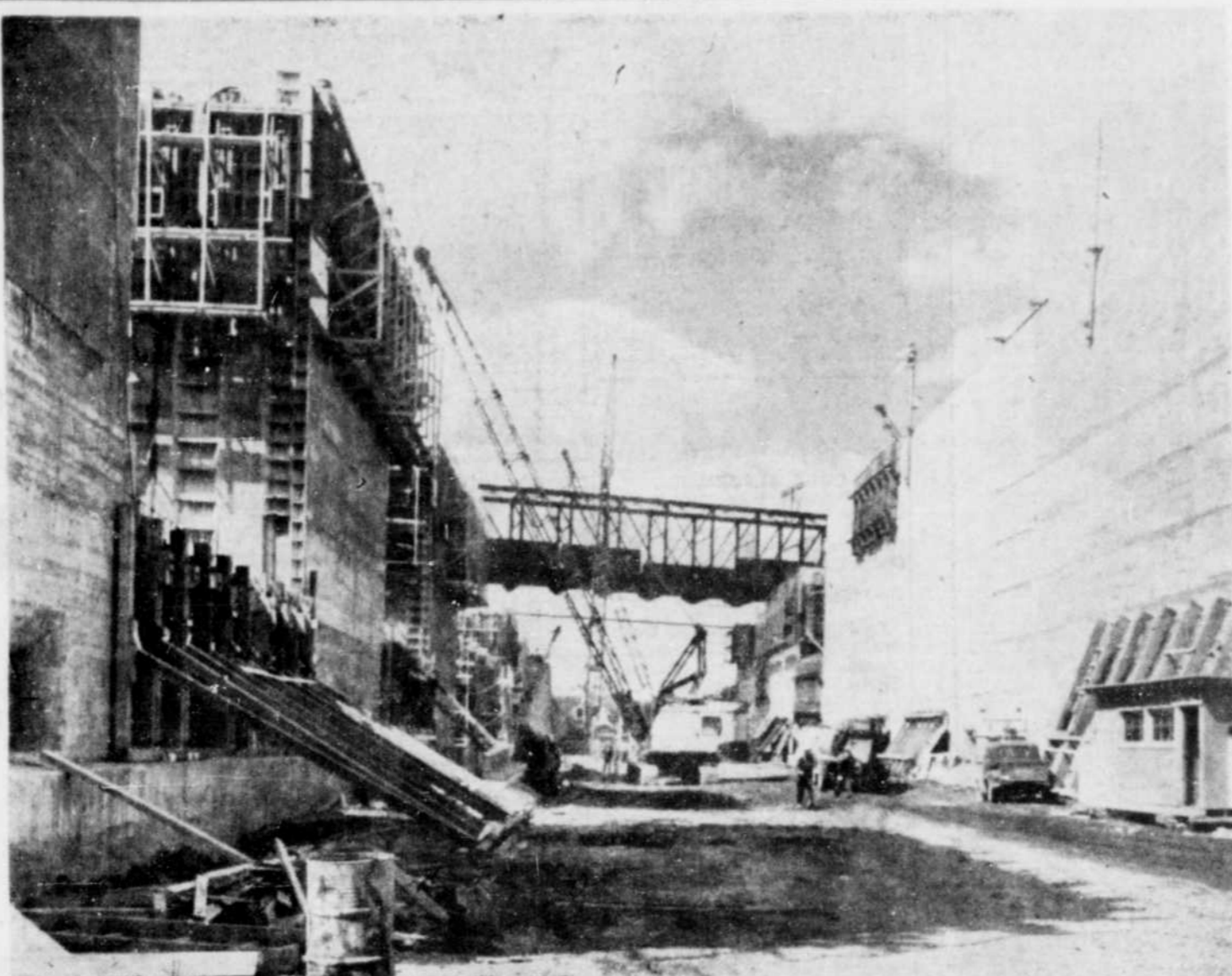
Le Nouvelliste



Le fédéral financera un programme spécial de travaux pour venir en aide aux cheminots

Trop d'accidents par négligence criminelle

Le directeur de la police municipale, M. Jean-Marie Brunet, dit hier que trop d'accidents de circulation sont dus à une négligence criminelle de la part du chauffeur, dans notre ville. Et il a ajouté: "Il n'y a aucune erreur. On ne respecte pas les lois de la circulation, faites pourtant pour les occupants d'un véhicule que pour la population."



LES TRAVAUX de canalisation commencent définitivement à prendre forme. On aperçoit en haut l'écluse de St-Lambert. C'est la première que rencontreront les navires venant du port de Montréal. Cet écluse comblera la différence de niveau de 15 pieds entre le port de Montréal et le bassin de Laprairie. Une fois que l'écluse sera mise en service, on n'aura pas souvent la chance de la voir aussi "à sec."

Mesure destinée à atténuer le chômage

OTTAWA (PC) — Le ministre des Transports a annoncé hier que le gouvernement fédéral financera un programme spécial de travaux dans les ateliers de réparation des Chemins de fer Nationaux afin d'atténuer l'effet des mises à pied envisagées. M. George Hees a publié un communiqué à cet effet après avoir accueilli, la semaine précédente une délégation syndicale qui avait demandé un ministre d'enjoindre au National-Canadien de revenir sur sa décision prévoyant la mise à pied d'environ 1,200 travailleurs décision motivée par le fléchissement du trafic-voageur.

Autour du globe

L'Hon. Duplessis à Grand'Mère le 18
QUEBEC PC — Le premier ministre Duplessis présidera le 18 juillet l'inauguration d'une nouvelle usine de recherches scientifiques de la Consolidated Paper Corporation Ltd. à Grand'Mère. Le premier ministre a dit que cette usine servira tout spécialement à faire des recherches sur les moyens d'utiliser les déchets de bois.

Nikita Khrouchtchev propose un mariage de raison à l'Occident

PRAGUE PA — Le chef soviétique Nikita Khrouchtchev a proposé un mariage de raison entre le monde capitaliste et le monde communiste pour éviter la guerre. Il a aussi prétendu que la Yougoslavie est un membre loyal du camp socialiste. Le chef du parti communiste soviétique a fait cette avance dans l'étrénelante salle de bal du château Hradcany, ancienne demeure des rois de la Bohême à Prague. Se tournant vers les emissaires des pays capitalistes assistant à la réception offerte par le président tchécoslovaque, M. Antonin Zapotocky aux chefs du Kremlin, Khrouchtchev a dit que les capitalistes n'aiment pas le système communiste, "mais je l'aime".

Une dure collision fait trois blessés

Trois personnes ont été blessées dans un violent tamponnement entre un camion et une auto, à l'intersection des rues St-Roch et Notre-Dame, à 12h.50 hier après-midi. La voiture, conduite par M. Paul L. Garreault, du 1822 rue La Vérendrye, a tourné à l'envers sous le choc de l'autre véhicule, qui a donné à l'arrière de l'auto. Le camionneur impliqué dans cet accident est M. Roméo Trépanier, 1682 rue St-Paul.

Nouveaux pouvoirs pour M. Hees

OTTAWA PC — Le premier ministre M. John Diefenbaker, a annoncé hier que les pouvoirs fédéraux relatifs à Air-Canada ont été transférés au ministre du Commerce, M. Churchill au ministre des Transports, M. Hees.

Election partielle lundi dans le comté ontarien de Wellington-Sud

GUELPH, Ont. PC — C'est lundi que les électeurs de la circonscription ontarienne de Wellington-Sud choisiront leur député aux Communes. Le décès de M. Henry Hosking, survenu sept jours avant celui de la mise du scrutin à une date ultérieure dans ce district. Candidat libéral, M. Hosking était député sortant.

Les conservateurs adopteront une attitude rigide envers les E.-U.

OTTAWA (PC) — Le gouvernement a créé l'an dernier une commission intergouvernementale à laquelle Columbia et crée des bassins d'emploi. Mais les Etats-Unis semblent peu favorables à l'idée d'indemniser le Canada sous forme d'énergie hydroélectrique. De plus, la commission intergouvernementale n'a connu aucun succès et on se demande si les deux gouvernements ne l'abandonnent pas pour recevoir des Etats-Unis des indemnités sous forme d'argent ou d'émission conjointe sur les eaux.

Pipeline entre l'Alberta et la Californie

TORONTO PC — M. S.-M. Blair, président de Canadian Bechtel Construction, société dont le siège social est à Toronto, a annoncé hier que sa compagnie projette de construire un pipe-line de 1,300 milles entre l'Alberta et la Californie.

Enquête du coroner sur une mort étrange ajournée indéfiniment

TOURELLE, Qué. PC — L'enquête du coroner sur la mort de Bertha Labrie, fillette de huit ans que la police croit avoir été assassinée, a été ajournée indéfiniment jeudi soir après l'identification du corps. La fillette a été trouvée morte sur une plage publique près de sa demeure, dans ce village de la Gaspésie, le 8 juillet. Un homme de 24 ans est devenu comme témoin important dans cette affaire. Aucune accusation n'a été portée contre lui.

Autre accusation portée par l'URSS

LONDRES PA — La Russie a accusé les Etats-Unis hier de lancer un ultimatum dans le domaine du désarmement. Mais l'Union soviétique a aussi indiqué qu'elle modifiera peut-être ses demandes sur la suspension des essais de bombes à hydrogène.

Autre accusation portée par l'URSS

LONDRES PA — La Russie a accusé les Etats-Unis hier de lancer un ultimatum dans le domaine du désarmement. Mais l'Union soviétique a aussi indiqué qu'elle modifiera peut-être ses demandes sur la suspension des essais de bombes à hydrogène.

Il y a un lien évident entre la cigarette et le cancer de poumon

A New York, le Dr Clarence C. Little, président de la commission consultative scientifique du comité de recherches de l'industrie du tabac, a dit que la déclaration du Dr Burney "N'ajoute rien de nouveau à ce que l'on savait être la cause du cancer des poumons." Le Dr Burney a déclaré que le service de Santé favorise des recherches plus intensives pour identifier et "essayer d'éliminer" ces facteurs. Il a déclaré qu'il "est clair que l'exces prononcé de la cigarette n'est pas seule cause du cancer des poumons."

M. Fulton n'a aucun rapport secret

OTTAWA PC — Le ministre de la justice, M. Fulton, a déclaré hier qu'aucun "rapport secret" n'est parvenu du Caire au sujet de M. Herbert Norman, ambassadeur canadien en Egypte qui s'est suicidé en avril dernier.

M. Fulton n'a aucun rapport secret

OTTAWA PC — Le ministre de la justice, M. Fulton, a déclaré hier qu'aucun "rapport secret" n'est parvenu du Caire au sujet de M. Herbert Norman, ambassadeur canadien en Egypte qui s'est suicidé en avril dernier.

La population de New-York a diminué

NEW-YORK PA — La population de New-York est de 7,731,509 ce qui constitue une baisse de 120,448 au regard des chiffres du recensement précédent, fait il y a six ans. Par ailleurs la population des villes de la banlieue a augmenté considérablement.

Le tourisme rapporte des dividendes

MADRID Reuters — Une invasion de visiteurs a fait du tourisme la principale industrie de l'Espagne au cours des dernières années et elle a transformé la vie des villes côtières de ce pays.

Espoir de règlement à Arvida

QUEBEC PC — On conservait toujours l'espoir d'un règlement prochain de la grève d'Arvida hier alors que le ministre du Travail, M. Barrette réunissait pour la septième journée, dans son bureau, les représentants de l'Aluminium Company of Canada et de la Fédération nationale de la Métallurgie CFC.

La publicité nuit à l'enquête

QUEBEC PC — Le procureur général adjoint, M. Charles-Edouard Cantin de Québec, a déclaré hier que la publicité tapageuse a nui au travail de la police sur la disparition de Guy Boutin, 11 ans, disparu d'un camp scout depuis le 26 juin.

Détenu pour interrogatoire

MONTREAL PC — La Sûreté provinciale a annoncé hier soir qu'elle détient Georges Lemay 31 ans, pour interrogation relativement à la disparition, la semaine dernière, de Larry Petrov, 36 ans soudeur d'origine roumaine.

La population de New-York a diminué

NEW-YORK PA — La population de New-York est de 7,731,509 ce qui constitue une baisse de 120,448 au regard des chiffres du recensement précédent, fait il y a six ans. Par ailleurs la population des villes de la banlieue a augmenté considérablement.



A LINSTAR du village de St-Joseph-de-Mékinac qui a subi de graves inondations, cette semaine la ville de Richland au Kansas a également été inondée lorsque les eaux de la rivière Warrarusa sont sorties de leur lit. Cette photo dogue une bonne idée de l'étendue des dégâts.

Au Conseil des Oeuvres

Nicolet (DNC) — Le bureau d'administration du Conseil central des Oeuvres du diocèse de Nicolet tiendra, le 18 juillet au Centre Catholique, une importante assemblée. Le programme est chargé. Le Conseil devra étudier certaines demandes d'octroi et commencer à préparer sa campagne annuelle de souscription.

Démolition

Berthierville — (DNC) Le conseil de ville de Berthierville a décidé, à sa dernière session, de démolir la partie arrière du marché appelé garage. Cette bâtisse est dans un état lamentable. Le conseil demandera aussi des soumissions pour l'installation d'un escalier de fer.

Il est aussi à prévoir que l'assemblée étudiera le programme de la réunion générale des oeuvres affiliées et commencera l'étude du bilan au 31 mai 1956 et des prévisions budgétaires de l'année 1957-58.

Calendrier

SAMEDI
Trois-Rivières
Cinquantenaire de la Wabasso Cotton Ltd.
Ligue sénior
La Péraie à Louiseville; La Tuque à Québec.
Nicolet
3 hrs. Réception de Me André Vigeant au Barreau.
DIMANCHE
Cap-de-la-Madeleine
Sanctuaire, pèlerinage annuel de la fédération des Sociétés St-Jean-Baptiste.
Dimanche de la famille au Cap-de-la-Madeleine.
Ligue sénior
Trois-Rivières à La Tuque; Québec à Louiseville; Québec à La Péraie.
LUNDI
Trois-Rivières
12h.15: Hôtel St-Maurice, dîner hebdomadaire du club Kiwanis.

On ne veut pas d'un passage à niveau

Sainte-Évelève-de-Batiscan — (DNC) Le conseil municipal, à son assemblée de juillet, a donné son appui à une requête en date du 1er juillet, signée par des propriétaires du rang côté nord de la rivière Batiscan, aux fins de recommander que le chemin de fer ne soit pas changé, et qu'il continue à passer sous le tunnel du Pacifique Canadien et jamais sur la voie ferrée de la même entreprise, ceci dans l'intérêt du public, plutôt que pour l'accommodation de quelques individus n'écoulant que leur intérêt particulier.

Restauration du cimetière de Daveluyville

DAVELUYVILLE (DNC) Plusieurs nouveaux monuments ont été installés au cimetière de Daveluyville, et nombre d'autres ont été restaurés, à la suite d'une campagne d'embellissement lancée au printemps. On a aussi rénové les carrés du cimetière, en les ornant de fleurs et de verdure. Les gens ici, ont à un haut degré le culte de leurs défunts. Nombre d'anciens paroissiens, maintenant établis aux États-Unis, sont également demeurés fidèles à la tradition du pèlerinage annuel à leur ancien cimetière.

Température

MONTREAL (PC) — Prévisions officielles de la Météorologie nationale pour le week-end.
Régions de Montréal, d'Ottawa et des Laurentides:
Généralement ensoleillé et plus chaud. Vents légers. Minimum et maximum à Montréal 60 et 80. Ottawa 55 et 80. Ste-Agathe 50 et 72.
Aperçu pour dimanche: Nueux et chaud.
Régions de Québec, des Cantons de l'Est, de la Mauricie, du Lac St-Jean et de Baie-Comeau:
Généralement ensoleillé et plus chaud. Vents légers. Minimum et maximum à Québec 55 et 75. Sherbrooke 55 et 78. La Tuque 48 et 72. Chicoutimi et Rivière-du-Loup 52 et 70.
Aperçu pour dimanche: Nueux et chaud.

Une auto capote à Saint-Narcisse

Une auto a fait une embardée qui s'est terminée par un capotage, dans le 3e rang de St-Narcisse, vers 3h30 hier après-midi. L'accident semblait tellement grave que deux ambulances de Rousselle et Frère ont été mandées sur les lieux. Il n'y a eu toutefois aucun blessé dans cet accident.

Telephone: FR 4-2816
Estimé gratuit
GASTON FOURNIER
Aménagement de parterres, vendons et posons la tourbe
143, St-Georges
Cap-de-la-Madeleine

CLINIQUE MEDICALE D'URGENCE

Médecine générale
Urgence Maternité
Accidents de travail
P. CASAVANT
P. BÉLIS
H. DOSTALÉ
Tél. FR 4-4697
Bureau sur rendez-vous

SOLUTION CARDA

FOIE REINS-VESSIE-DIGESTION dans toutes les pharmacies

QU'IL S'AGISSE DE
POLICE FAMILIALE
POLICE DOUBLE PROTECTION
PLAN D'ÉPARGNE ENREGISTRÉ
(Conforme à la nouvelle loi de l'impôt sur le revenu)
OU
TOUT AUTRE PLAN D'ASSURANCE-VIE

CONSULTEZ LE REPRÉSENTANT DE L'ALLIANCE

Vos besoins d'épargne et de protection ne sont pas les mêmes que ceux de votre voisin. C'est en consultant de vos problèmes particuliers de sécurité personnelle et familiale avec l'agent de l'Alliance que vous arriverez à adopter le programme de sécurité le plus avantageux dans votre cas.

ALLIANCE NATIONALE
COMPAGNIE MUTUELLE D'ASSURANCE-VIE

AU: GERANT GENERAL DE L'ALLIANCE
490 OUEST, RUE SHERBROOKE, MONTREAL

Je désire étudier avec l'aide de votre représentant mes besoins d'épargne et de protection.

NOM.....
ADRESSE.....
DATE DE NAISSANCE.....**TÉL.**.....

POUR RECEVOIR SANS AUCUNE OBLIGATION LA VISITE D'UN REPRESENTANT A L'HEURE ET A LA DATE DE VOTRE CHOIX. COMPLÉTEZ CE COUPON

Innovation à la ferme des dindes Paquet à Champlain

CHAMPLAIN (DNC) — La ferme avicole J.-C. Paquette, de Champlain, fonctionne selon les données les plus modernes. Depuis quelque temps, en effet, on a commencé à recevoir la moulée en vrac par camion spécial et un dispositif

Dr ANDRE BEAUDOIN
MATERNITE
MEDECINE GENERALE
400, Boul. Ste-Madeleine
Cap — Tél. FR 5-2788

AVIS
COUR SUPERIEURE
Canada,
Province de Québec,
District des Trois-Rivières
No 18531
Paul Emile Laganière, technicien, demeurant en la paroisse de Champlain, comté de Champlain, district de Trois-Rivières, Demandeur
vs
John H. Sanglyn, domicilié à 39 Crane Street, Kingston, New York, U.S.A. Défendeur
IL EST ORDONNE au défendeur de comparaitre sous un mois.
Trois-Rivières, 5 juillet 1957.
LEON LAMOTHE
Protonotaire C. S.,
District des Trois-Rivières.

AVIS
COUR SUPERIEURE
Canada,
Province de Québec,
District des Trois-Rivières.
Le Procureur Général de la Province de Québec, représentant Sa Majesté aux droits de la Province, Demandeur
vs
John H. Sanglyn, domicilié à 39 Crane Street, Kingston, New York, U.S.A. Défendeur
IL EST ORDONNE au défendeur de comparaitre sous un mois.
Trois-Rivières, 5 juillet 1957.
LEON LAMOTHE
Protonotaire C. S.,
District des Trois-Rivières.
No. 18530

DEMANDEE
Fille d'expérience en pharmacie demandée.
S'adresser: PHARMACIE ROYALE 931, rue Royale.

A VENDRE
CLUB DE PECHE PRIVE
2 lacs — grande résidence — 6 chalets.
Garage — camion — cheval — chaloupes
Equipement et ameublement complet.
Situé à St-Alexis des Monts.
50 milles de Trois-Rivières.
Prix intéressant et conditions faciles.
S'adresser à W. Aboud
450 St-Georges Trois-Rivières FRontenac 4-3033.

PRÊTS POUR VACANCES
DES MILLIERS DE PERSONNES FERONT UNE EXCURSION DE VACANCES EN 1957!
TELEPHONEZ CARBON POUR AUDIO LARGENT (1-5) SEULE VISITE
JOIGNEZ-VOUS A CE CORTÈGE AVEC UN PRÊT POUR EXCURSIONS DE VACANCES CHEZ "BENEFICIAL"
Prêt jusqu'à \$1000-30 mois pour rembourser des prêts de plus de \$500.
Votre prêt peut être garanti par une assurance-vie chez "Beneficial"
2 bureaux bien situés—laquei vous convient le mieux?
SHAWINIGAN FALLS—811-5 1/2ème Rue, Coin Herriot... Tél: 425
TROIS RIVIERES—128 Rue Des Forges, 2ème étage... Tél: 5-4732
Ouvrez le soir sur rendez-vous—téléphonez pour heures de soir
UN NOUVEAU NOM! "Personal Finance Co." s'appelle maintenant "BENEFICIAL FINANCE CO." Seul le nom a changé!

Demande de Soumissions
Soumissions demandées pour l'agrandissement du magasin C. Croteau, 79 rue Fusey, Cap-de-la-Madeleine.
Les soumissions devront être séparées pour chaque sorte de métier et en général.
Nous n'acceptons ni la plus haute ni la plus basse et chacune d'elle devra être accompagnée d'une garantie de 10%. Les plans et devis sont actuellement au magasin C. Croteau et devront être y retournés pour 4 heures p.m. le 27 juillet.
CHARLES CROTEAU
79 FUSEY CAP-DE-LA-MADELEINE

CLINIQUE CHIROPATRIQUE
LAQUERRE & DIAMOND
Claire Laquerre Diamond, D.C. Jacques Diamond, D.C.
Benoit G. Boisvert D.C.
Membres du Collège des Chiropraticiens de la Province de Québec
Angle St-Georges et Royale
Trois-Rivières
Tél.: FR 4-3101

PIERRE LAJOIE
COURTIER D'ASSURANCES AGREÉ
110-A Des Forges Edifice Reitman's Tél.: FR 4-6771

Satisfaction depuis 1871
Développez la personnalité de vos enfants en achetant un PIANO WILLIS.
L'étude du piano les divertira tout en préparant leur avenir.
WILLIS & CO. LIMITED
J. E. Grégoire, GERANT
1373, rue Hart
Tél. FR 4-8133

LE BREUVAGE DE LA SAISON
CRASH
"Ce Géant" à fin goût d'orange
Procure un plaisir sans mélange!
PRESENTE PAR
CONRAD LAFRANCE & FILS
EMBOUTILLEUR AUTORISÉ
195 FUSEY CAP-DE-LA-MADELEINE TEL. FR 4-7333
991 191ème Rue GRAND - MERE Tel. LE 8-8641

BLOCS "INSUL-CRETE"
• LEGERS
• ISOLANTS
• ACOUSTIQUES
En plus de ces 3 qualités importantes, le bloc de ciment "Insul-Crete" retient le clou aussi fermement que le bois, de là, économie de main-d'oeuvre en temps et argent. Pour le remplissage ou le foulage des murs extérieurs, pour les divisions intérieures de toute construction, exigez le bloc de ciment "Insul-Crete".
PIERRE VIBRATEX
La pierre Vibratex donne à votre demeure une apparence solide et cossue et augmente considérablement sa valeur. Rien n'égale la beauté d'une construction en pierre Vibratex. Demandez à votre architecte, contracteur ou entrepreneur d'employer la pierre Vibratex... la plus belle et la meilleure pierre à construction! Choix de douze couleurs.

Nous apercevons sur cette photographie une charmante maison merveilleusement transformée par la pierre et la brique que nous manufacturons.
Cette maison d'une apparence remarquable, construite il y a quelques années dans la coopérative Ste-Marquette, est la demeure de M. Albert Curadeau du 1877 Blvd Normand.
La permanence de la BRIQUE VIBRATEX est insurpassable
GARANTIE CONTRE TOUTES LES EPREUVES!
Georges Lambert INC.
MANUFACTURIER
1000 Boul. Normand Trois-Rivières
Tél.: FR 4-4657

Blocs de Béton vibré
N'oubliez pas aussi de demander nos blocs de béton vibré pour vos constructions nouvelles ou les réparations à votre maison actuelle. Ces blocs de béton vibré sont séchés à la vapeur dans des fours spéciaux, ce qui leur donne une solidité et une durée vraiment étonnantes. Donc, pour une plus grande satisfaction et une permanence toute nouvelle exigez toujours les blocs de béton vibré de Georges Lambert Inc.
Blocs et Dalles de Trottoirs!
Embellissez l'extérieur de votre foyer en employant les blocs et dalles de trottoirs fabriqués par Georges Lambert. Vous avez une belle variété de couleurs à votre choix, soit 11 couleurs modernes, avec lesquelles vous pouvez obtenir des effets modernes très attrayants pour vos entrées de maison ou garage, de même que pour vos trottoirs.

Pour tous leurs achats, nos lecteurs auront avantage à consulter les nombreuses aubaines que leur offrent nos annonceurs dans les pages de ce quotidien.

Le Nouvelliste

TROIS-RIVIERES, SAMEDI LE 13 JUILLET 1957

Les cours de bricolage sont toujours populaires, au Cap



A L'ATELIER de fer forgé, l'élève Michel Matton prend son travail au sérieux. Mais le professeur Ferdinand Laroche suit la manœuvre de près. Un conseil, un petit coup de main... et ce sera un chef-d'œuvre.

"C'est en forgeant qu'on devient forgeron". Mais il ne suffit pas de répéter cet axiome... il faut le mettre en pratique. Les moralistes disent aussi que les bonnes habitudes... comme les mauvaises, d'ailleurs... se prennent dès le jeune âge.

Rien d'étonnant que la Ligue ouvrière catholique ait insisté, cette année pour que se continue la tradition des cours de bricolage dans les différentes écoles spécialisées de la province de Québec, et principalement à l'école d'Arts et métiers du Cap-de-la-Madeleine.

Une visite à cette dernière institution nous a permis de tomber en plein labeur et de constater l'enthousiasme des jeunes qui apprennent consciencieusement l'art du marteau, de la scie, des ciseaux et même des machines de précision.

Ces cours de vacances constituent un emprunt sur l'avenir, et les heures d'application sont un placement qu'on pourrait aisément verser au compte de l'orientation professionnelle. Depuis une vingtaine les garçons triment les quincailleries, et deux fois par semaine, les petites filles apprennent leur métier de "femmes", les après-midi.

On bricole. C'est à dire qu'on touche un peu à tout et que, dans le savoir, on procède par élimination pour le choix d'une carrière. Les professeurs de l'école mettent bien eux aussi, la main à la pâte, mais puisqu'il s'agit de cours volontaires, la discipline est facilement respectée.

On ne s'attend évidemment pas que ces jeunes aient des diplômes ou des cartes de compétence... mais ils auront peut-être, en somme, gagné beaucoup plus: ils seront probablement en mesure de choisir leurs professions en meilleure connaissance de leur diversité. Ils auront aussi appris au moins les rudiments des différents spécialisations techniques.

L'initiative des cours de bricolage s'est avérée fructueuse, à date, il ne faudrait pas qu'elle soit abandonnée. Ceux qui disposent de leurs connaissances aux jeunes savent bien haut les mérites de ces cours d'été, tandis que les enfants ont découvert ce qui est le plus profitable de tout: l'utile et l'agréable...



LE DESSIN, le découpage, c'est scientifique! Attention dit le professeur Jean-A. Lamothe, Daniel Hardy et Jacques Boudreau y mettent toute leur conscience.



Je viens de recevoir une douche d'eau froide. C'est vrai qu'il a plu pas mal depuis une secousse, mais c'est pas de ça que je veux parler. Quelqu'un m'a écrit pour me dire que ça se peut quasiment pas qu'on organise des danses carrées en plein air. Il paraît qu'on a déjà essayé et puis que ça n'a pas marché par rapport qu'il y en a qui sont contre. Ces gens-là ont peut-être des bonnes raisons pour ne pas vouloir, mais je pense que ça vaudrait quand même la peine d'en discuter.

C'est pas que je veux me chicaner, mais je pense que moi aussi j'aurais des bonnes raisons pour attirer les jeunes dans le carré de danse plutôt que dans les buvettes et puis sur les bords des trottoirs à cracher sur les pieds des passants.

Des fois ça prend du monde pour être pour par rapport que si on dit toujours non, on avancera jamais. On peut certainement être contre les danses canadiennes, mais ça ne règle toujours pas le problème des loisirs des grands garçons et puis des grandes filles. Ça n'aide pas, non plus à faire revivre nos traditions, ni à conserver notre caractère propre. Si on veut continuer de se distinguer parmi les autres peuples, il faut toujours bien autrefois on avait les poètes à deux points, les fours à pain, les moulins à vent et puis les charrettes à bœuf, mais aujourd'hui il nous reste seulement notre folklore... et puis encore la majorité des Canadiens français ignorent. Ils savent même pas danser le quadrille.

Alors, trouvez-moi d'autres raisons si vous êtes contre. Les gens ne se contentent plus d'une affirmation ou d'une négation. Ils font bien et puis ils prouvent qu'on évolue toujours un peu!

Jos LeSage

Pour Vendre, Acheter ou Louer
Servez-vous des ANNONCES CLASSEES
du NOUVELLISTE



UN NOUVEAU Puits sera mis en opération, bientôt sur la rue Vallières de Saint-Réal. C'est le premier de deux nouvelles unités dont la construction a été ordonnée par le conseil pour ajouter au volume d'eau en attendant la construction de la nouvelle usine de filtration. On achève actuellement la construction de l'abri et l'aménagement de la machinerie.

Des améliorations qui sont faites lentement

Les additions, améliorations et quelques avaries moins graves sur autorisées comme mesures temporaires en attendant la construction d'une nouvelle usine de filtration dangereuse de ne pas réparer le mur d'accroissement encore qu'un progrès qu'il ne pourra tenir le coup jusqu'à la livraison de la future usine de filtration.

Le conseil de ville a décelé aussi des améliorations et quelques avaries moins graves sur autorisées comme mesures temporaires en attendant la construction d'une nouvelle usine de filtration dangereuse de ne pas réparer le mur d'accroissement encore qu'un progrès qu'il ne pourra tenir le coup jusqu'à la livraison de la future usine de filtration.

Mort naturelle disent les jurés

MASKINONGE (DNC) — Un verdict de mort naturelle a été rendu par les jurés du coroner, hier soir, à la morgue Lemire de Maskinonge, en marge du décès d'un célibataire de Maskinonge, M. Alfred Lacharité.

Le corps de la victime a été récupéré au canal de l'île au Rat, à trois milles en amont de la rivière Maskinonge, le 8 juillet dernier. Le célibataire a apparemment été foudroyé par une crise cardiaque, de retour de la levée de lignes à pêche.

Les témoins à se faire entendre durant l'enquête, présidée par le Dr. Gérard Gervais de Berthier, ont été Mlle Donald Lacharité, sœur de la victime et M. Odias Adam, qui a repêché le cadavre. Une enquête judiciaire a été menée par le détective Lucien Michaud, de la Sûreté provinciale de Louiseville.

Les journées de courtoisie auront lieu en septembre

Les journées de courtoisie auront lieu dans la semaine du 15 septembre, à Trois-Rivières. C'est ce qui a été décidé lors d'une réunion du Comité de Commerce de la Chambre Sr de notre ville tenue sous la présidence de M. David Belhumeur.

Les membres du comité ne se sont pas encore prononcés quant à savoir si les journées de courtoisie 1957 accompagneront toute la semaine ou ne dureront que trois jours comme lorsque l'expérience fut tentée pour la première fois. Ils ont commencé à élaborer un programme d'activités susceptible d'intéresser tous les marchands à participer activement à ces journées destinées principalement à promouvoir les affaires.

Les membres présents à la réunion étaient, outre M. Belhumeur, MM. François Lacroix, directeur siègeant, Jean Yvette Oscar Décarie, J.-P. Gauthier, Sam Neilson, Paul Rivard et François Turcotte.

Messes en plein air à Yamachiche dimanche

Yamachiche (DNC) — La messe dominicale sera célébrée en plein air, dimanche, s'il fait beau. Dans le cas contraire, les offices auront lieu à la salle des Chevaliers de Colomb, rue Nérée-Bouché.

L'heure des messes, dimanche, sera l'habituelle, soit 6 h. 30, 9 h. 15 et 11 h. 15. L'autel, en cas de beau temps, sera installé sur la galerie du presbytère.

Les ruines de l'église incendiée jeudi furent encore quelque peu surveillées les débris fumants durant une partie de la nuit de jeudi à vendredi, mais depuis, tout danger est dissipé.

Les reliques de sainte Anne, patronne de la paroisse, que l'on conservait à l'église, près du tabernacle, sont perdues, mais la principale de toutes ces reliques, la phalange d'un doigt de la Thaumaturge, est conservée au presbytère et, par le fait même a été épargnée.

Un tronc a été installé dans la paroisse de l'église. Durant la journée de vendredi, un nombre appréciable de passants, dont plusieurs touristes américains, se sont arrêtés pour déposer une aumône. Jeudi, quelques Américains se sont présentés au couvent de la Congrégation Notre-Dame et ont remis des dons aux religieuses, pour les œuvres paroissiales.

Parmi les visiteurs venus à Yamachiche, au cours des heures qui ont suivi l'incendie, il y avait un enfant de la paroisse, M. Dominique Lesieur, instituteur trévisien, vice-président de la Corporation des Instituteurs catholiques de la province de Québec. M. Lesieur a évolué avec émotion le temps où, enfant il servait la messe du curé actuel de la paroisse, M. l'abbé Ernest Jacob, vicar de temps à Yamachiche.

Le maire Massicotte appose son veto sur la résolution

Son honneur le maire Germain Massicotte a apposé son veto sur une résolution majoritaire du conseil de la municipalité de la Baie d'Uxville, en vertu de son droit de veto. Le conseil a adopté une résolution tendant à approuver un contrat de location de la Vieille Capitale un contrat de sondages en vue de trouver un endroit propice à l'aménagement d'un nouveau puits.

Le maire Massicotte a voulu ainsi, empêcher l'exécution de la décision du groupe majoritaire approuvant l'achat de la municipalité de la Baie d'Uxville, par le conseil de la Baie d'Uxville.

Le conseil a adopté une résolution tendant à approuver un contrat de location de la Vieille Capitale un contrat de sondages en vue de trouver un endroit propice à l'aménagement d'un nouveau puits.

Le maire Massicotte a voulu ainsi, empêcher l'exécution de la décision du groupe majoritaire approuvant l'achat de la municipalité de la Baie d'Uxville, par le conseil de la Baie d'Uxville.

Dans le port

Le cargo britannique Brighton continue à charger du blé de la Three Rivers Grain & Elevator. Aussi dans le bassin portuaire, hier, un transatlantique allemand, portant 1,495 tonnes de la Colônia, a pris un chargement de cobalt.

Du papier-journal a été transbordé sur la barge Simcoe au hangar 13. En plus de recevoir une barge-citerne, la Texaco-Brunel, la compagnie Canadian International Paper s'est fait apporter du bois de pâte à papier par les goélettes Mont-Blanc et A. H. L.-Transport. Il y a eu à la St. Lawrence Corporation la barge Sterilite-Hall, les goélettes Irma-M. et St-Paul-du-Nord. Du bois a aussi été laissé à la Consolidated Paper, au Cap-de-la-Madeleine, par la barge Shiercliffe-Hall.

La barge Grey-Beaver a déchargé du blé à l'élevateur. On attend dans le port le transatlantique britannique Roonagh-Head, qui jauge 6,153 tonnes. Le paquebot Empress of Scotland a monté le fleuve tandis que le Carinthia l'a descendu hier.

Un pilote empêche un grave retard

Le paquebot Empress of Britain, jaugeant 25,516 tonnes, a passé près d'être retardé lors de son départ de Montréal pour l'Europe, ce matin.

A cause d'une mésintelligence entre la compagnie Canadian Pacific Steamship et ses pilotes spéciaux, qui réclamaient cinq dollars de plus sur un bonus offert de \$20, le pilote spécial devant conduire le majestueux bâtiment ne s'est pas présenté.

C'est alors que le bureau de pilotage de Montréal a requis les services d'un pilote senior, M. Jean Caron, de Montréal. Grâce à cette initiative, le paquebot Empress of Britain a pu quitter le port montréalais à 11 h. 30 am. mardi.

À Trois-Rivières, la relève a été faite par un pilote spécial. Pendant le trajet du paquebot, les pilotes spéciaux (environ une trentaine entre Québec et Montréal) avaient accepté le bonus de \$20 tel qu'offert par la compagnie.

Il est à noter que pour la navigation entre Québec et Montréal, plusieurs compagnies utilisent des pilotes spéciaux au lieu des pilotes habituels du St-Laurent. Le pilote Caron, ainsi, éloigné de la conduite des paquebots comme l'Empress of Britain, compte plus de 25 ans d'expérience.

Présumé auteur d'un hold-up à Yamachiche retracé en Ontario

Par Jean-Paul De Lagrave

Le hold-up d'Yamachiche commis le 23 mai dernier vient d'être dénoué par l'arrestation d'Yvon Archambault, 28 ans, par Jean-Paul De Lagrave.

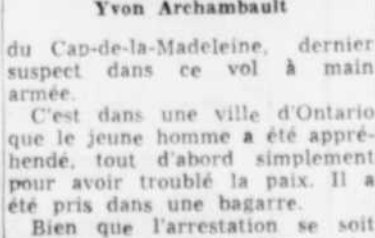
Il aurait été en compagnie d'Emilien Janvier, 28 ans, de moins d'un an, venait lui-même de déclencher le système d'alarme sans donner l'aveil à un individu, qui le tenait sous la menace d'un couteau. Au guichet, un autre bandit, armé d'un revolver, s'affairait à vider la caisse de ses \$6,000.

Un client et tout le personnel étaient couchés sur le plancher sur les ordres des deux gunmen. Ceux-ci, après avoir rapidement recueilli l'argent, ont déguerpi pour fuir dans une auto de marque Meteor 1957, en direction de Trois-Rivières. C'est à dire pratiquement à la rencontre de la police.

A une vitesse folle toutefois, les bandits ont réussi à pénétrer à Trois-Rivières, devenu pour eux un véritable traquenard. Traqués de près par les limiers, ils se sont rendus à la police.

On prévient immédiatement le lieutenant Jean-J. Gauthier, le chef de la Sûreté du district. "Avertissez tous les hommes par radio", dit-il. Il n'y a aucune chance à prendre. Il se peut que nous soyons devant un hold-up."

Dans le bureau du gérant de la banque, M. J. Desautels, qui



Yvon Archambault

du Cap-de-la-Madeleine, dernier suspect dans ce vol à main armée.

C'est dans une ville d'Ontario que le jeune homme a été appréhendé, tout d'abord simplement pour avoir trahi la paix. Il a été pris dans une bagarre.

Bien que l'arrestation se soit produite mercredi, le détenu n'avait pas encore été amené dans notre ville hier. Il reste qu'il devra subir son enquête préliminaire à Trois-Rivières.

Le capitaine Meesenburg

À son troisième voyage à Trois-Rivières, le capitaine allemand E. Meesenburg, du cargo Colônia, jaugeant 1,485 tonnes, n'a pu visiter notre ville.

Il a déploré encore hier lors d'un interview qu'il nous a accordé une heure avant que son bâtiment leve l'ancre pour les Caraïbes. "Que voulez-vous, si-là dit, nous venons pour un peu de temps."

La Colônia a chargé du cobalt. Le navire effectue le transport pour K. G. Alhmann, de Grand-Mère. Venant des Grands-Lacs, le Colônia travaille durant la navigation fluviale au transbordement en Amérique du Sud.

Le cargo prend d'habitude une cargaison générale. Il en est ainsi au hiver, alors qu'il voyage en Méditerranée. Originaire du plus grand port de mer d'Allemagne, Hambourg, le capitaine Meesenburg est en route à la suite à la page 17

Boni augmenté de cinq cents

Le boni de vie chère des employés de la manufacture de Paul Nobert a été augmenté de 5c et se situe maintenant à 18½c.

La nouvelle a été annoncée, hier, par M. Paul Nobert, président de la compagnie, qui a dit que cette mesure vient en accord avec le décret du comité conjoint de la robe. La production pour le marché de l'automne est maintenant commencée à cette entreprise trifluvienne et se déroule sous les meilleurs augures.

Application du décret concernant les garages au mois de septembre

Selon toute apparence le décret régissant les nouvelles heures d'ouverture et de fermeture des garages et postes de service, dans la Matinée, ne sera pas appliqué avant le mois de septembre. C'est du moins ce qui semble ressortir des discussions entre les intéressés, soit les propriétaires et employés de ces établissements, en vue d'apporter certains amendements au projet original.

À tout événement, et quoique rien de définitif n'ait encore été annoncé, on croit savoir qu'on aurait établi un terrain d'entente entre les propriétaires et locaux des postes de service, d'une part, et les propriétaires de garages de réparation, d'autre part. On aurait couronné ces discussions en prévoyant un système de rotation selon lequel les distributeurs d'essence et d'huile garderaient leurs établissements ouverts toute la nuit, à tour de rôle, pendant des périodes d'une semaine.

Pendant ce temps, tous les autres seraient tenus de fermer leur débit à 8 heures du soir pendant la semaine, et à 6 heures, le dimanche.

CHOC D'IDÉES

On se souvient que le premier projet, annoncé dans la Gazette officielle de la province de Québec, et devant affecter tous les commerces de carburant et de lubrifiant dans les sept comtés de la Mauricie, préconisait la fermeture pure et simple de tous les débits aux heures précitées, sans même prévoir les cas d'urgence.

Une nouvelle publiée dans le temps a provoqué des répercussions dans plusieurs milieux, et principalement de la part des organismes de promotion touristique. Ces derniers craignaient que l'industrie du tourisme soit le souffrir d'un nouvel état de chose décidé dans ce sens. C'est alors que les intéressés

ABSENTS
Les docteurs Gaétan et Roger **BARIBEAU** seront absents de leurs bureaux du 13 au 22 juillet. Pour informations appelez : FR 5-1855

Dr. Pierre Dostaler
absent de son bureau jusqu'au 19 juillet. Pour renseignements Signalez FR 4-4897

402 LAVIOLETTE
NOUVELLE ADRESSE
D. F. GROLEAU
OPTOMETRISTE
SPECIALISTE EN EXAMEN DE LA VUE
Tél.: FR 4-3156

ARPEMENTAGE
Pour ligne de lots boisés ou projets de subdivisions, veuillez aviser d'avance.
GEORGES GAREPY, A. G.
(Si absent communiquer avec M. Amiot ou M. Ouellette) FR 6-3474 à 1425, rue Notre-Dame.

OPERATRICES DEMANDEES

Operatrices d'expérience sur machines à coudre demandées immédiatement.

AVANTAGES QUE NOUS POUVONS VOUS GARANTIR

- 1- Bonus de vie-chère de 18% de l'heure.
- 2- Bonus de 5% à celles qui font leur salaire de basse.
- 3- Ouvrage à l'année.
- 4- Nos taux d'opération à la pièce ont été augmentés dernièrement entre 10% à 15%.
- 5- Nous prenons toujours en considération les années d'expérience d'une opératrice.
- 6- Périodes de repos.
- 7- Salaire minimum garanti.
- 8- Musique durant le travail.
- 9- Heures de travail de 8 h. à 11.45 h. et 1 h. à 5 h. P.M.
- 10- Aucun travail le samedi.
- 11- 5 congés payés par année.
- 12- Conditions de travail se comparant à tous les autres plans de couture.

S'adresser en personne
PAUL NOBERT LTEE
750, Ste-Cécile
Trois-Rivières.

VICHY CELESTINS FRANCE

eau vivante, aux bienfaits appréciés depuis des millénaires, apporté à l'organisme des sels minéraux naturels et des principes rafraichissants qui combattent l'effet déprimant de la chaleur.

MÉPRIS-VOUS DES IMITATIONS, EXIGEZ CELESTINS

l'eau qui fait... du bien

Le Nouvelliste

FONDÉ LE 10 OCTOBRE 1930

Journal quotidien publié aux Trois-Rivières par Le Nouvelliste, Inc.

TROIS-RIVIÈRES, 366, rue St-Georges
SHAWINIGAN, 433, rue St-Jacques
GRANDMÈRE, 25, rue St-Jacques
AGUISEVILLE, 72A, rue St-Laurent



Telephone: FR 4-3381
Telephone: LE 7-1881
Telephone: LE 8-3347
Telephone: 8-6332

AGENCES DE PRESSE: British United Press, United Press, Canadian Press, Associated Press, Reuters.

Le Canadian Press est seule autorisée à faire emploi pour la publication de toutes dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à Reuters, ainsi qu'à toutes informations qui émanent de la suite de rédaction du Nouvelliste. Tous droits de reproduction des dépêches, y compris celles de notre suite de rédaction, sont réservés.

Autorité comme avant pour la deuxième classe
Ministère des Postes, Ottawa
COUT DE L'ABONNEMENT PAR LA POSTE
12 mois 4.50 3 mois 1.50
6 mois 2.50 1 an 4.50

Samedi 13 juillet 1957

Un cinquantenaire qui rappelle tout un passé

Il y a une dizaine d'années, Charles R. Whitehead, fondateur de la Wabasso, se plaisait à raconter à un journaliste trifluvien un drame qui s'était déroulé à l'été de 1907 ou 1908 dans un pâturage vague, maintenant situé au centre géographique de notre ville. Le Trois-Rivières d'alors était un hameau pastoral avec des maisons à côté, alignées le long du fleuve et des scieries le long du St-Maurice. A l'arrière de l'agglomération tranquille et bucolique, on reconnaissait le séminaire de Monseigneur Lafleche, la rue des Champs — maintenant Laviolette — qui menait à l'infirmité des orphelins, et la Commune, plus vaste que le reste de la ville, où paissaient des vaches familiales et sans pedigree, souvent un peu trop osseuses.

Or, ces vaches étaient particulièrement indisciplinées, une, surtout, qui appartenait à feu l'échevin Napoléon Lamy, de sympathique mémoire. Comme leurs ancêtres depuis Louis XIV, fondateur de la Commune, elles avaient appris à errer de-ci de-là dans un paysage trifluvien brûlé par le soleil et compris que le pâturage était de meilleure bouche du côté du St-Maurice, dans l'incantation des grenouilles, à proximité des marais où l'herbe pouvait pousser à hauteur d'épaule. C'est dans ce secteur-là que C.-R. Whitehead avait bâti sa première usine. Il avait voulu tout de suite entourer celle-ci d'arbustes tendres et d'une pelouse qui, après un demi-siècle, verdit encore magnifiquement. La vache de M. Lamy avait noté cette magnificence, et M. Whitehead, à bout de patience, ignorait que celle-ci appartenait à un échevin. Il a conduit la pauvreête à la fourrière, bâtiment d'époque pour animaux perdus, et M. Lamy a cherché sa vache durant deux ou trois jours.

Fort heureusement pour la Wabasso et pour Trois-Rivières, devenue ville ouvrière par excellence, M. Whitehead et ses associés ont obtenu du conseil du temps cette commutation de taxes dont la nouvelle industrie avait besoin pour démarrer sur un pied solide. M. Lamy, qui avait le sens de l'humour, a oublié l'injure faite à la callette et tous les Trifluviens ont compris en même temps que leur ville portait un nom de choix pour l'industrialisation.

C'est ça, du moins, c'est ça, en grande partie, le sens du jubilé d'or industriel que nous célébrons aujourd'hui et pour Trois-Rivières et pour la Wabasso.

Il y a cinquante ans, avant le grand feu du 22 juin 1908, depuis toujours conscient des merveilles du Saint-Maurice, mais bloqué quelque part, sur elle-même, n'en pouvait plus de se décider à grandir. Quelle serait son orientation? Le conseil lui-même ne le savait pas très bien. Comment l'aurait-il su? Car la Commune, si noble et commode fût elle, n'indiquait encore rien de mieux aux Trois-Rivières que des familles avec une vache chacune, avec, à leur progrès, le plafond du toit à côté.

Charles R. Whitehead n'avait que vingt-deux ans, quand il nous est arrivé. Il a établi une colonie, pas tellement nombreuse, mais respectable, de tisserands de Montmorency où il avait fondé une usine trois ans plus tôt. C.-R. Whitehead nous est arrivé ici dans des circonstances mémorables, en pleine nuit, un soir d'hiver 1907, avec son beau-frère, L.-G. Craig, et il a parcouru en raquettes, au clair de lune, les espaces qu'on appelait alors "parc Houlliston". Cette nuit-là, il a fixé son choix, le choix d'un site, et c'est là que se trouve notre Wabasso cinquantenaire.

Un poste de confiance est attribué à M. A. Trudel

Un Mauricien authentique vient d'être nommé vice-président de la Régie provinciale de l'Électricité. C'est M. Alphonse Cossette-Trudel, de Shawinigan.

Attaché à l'industrie durant plusieurs années, M. Trudel a quitté la Shawinigan Chemicals, où il occupait une position de premier plan, en 1945, pour devenir régisseur à la Régie de l'Électricité. Il ne tarda pas à s'y faire remarquer par son ardeur au travail, l'excellence de son jugement, son esprit méthodique.

Il y a plutôt lieu de se réjouir que de se surprendre de la promotion que vient de se mériter M. Trudel. Le nouveau titulaire a tout ce qu'il faut pour exercer les fonctions très importantes qu'on vient de lui confier.

M. Trudel donne toujours le meilleur de lui-même à ce qu'il entreprend. On s'en est rendu compte à la Chambre de Commerce des Jeunes de Shawinigan, dont il a été vice-président, au Canadian Club de Shawinigan, dont il a été secrétaire. M. Trudel est depuis une dizaine d'années le secrétaire de la Société des Boursiers d'Étude de Shawinigan

Trouvons là de l'histoire industrielle, mais aussi une histoire de famille pour les Trifluviens, qui, pendant des années, au-delà de la Commune, allaient apprendre à se réveiller le matin au son de la sirène Wabasso, à 6h30 ou à 7h, selon le cas. Les premières constructions Wabasso ont valu, d'ailleurs, au quartier Notre-Dame de naître tout à fait.

Rendons hommage aujourd'hui aux directeurs de la compagnie nouvelle en 1907, tous défunts aujourd'hui. MM. C.-R. Whitehead, président, F.-F. Farmer, vice-président, L.-G. Craig, secrétaire-trésorier, J.-N. Green-shields, T. McDougall et T. Bienvenue, directeurs.

Soulignons tout de suite que ces fondateurs ont perçu, en partant, le sens du régionalisme industriel en Mauricie. Dès 1910, C.-R. Whitehead et ses associés fondaient la Shawinigan Cotton qui deviendrait bientôt unité du réseau Wabasso. En 1946, dès après la guerre, au moment où la tisseranderie était en déclin commercial dans tout le monde allié, William-J. Whitehead, fils du fondateur, a inauguré la troisième usine du réseau Wabasso, celle de Grand-Mère.

Près de 2,000 familles des Trois-Rivières et de la région sont prospères aujourd'hui et depuis quelques années, parce que les usines Wabasso fonctionnent à plein temps. Les agrandissements locaux de 1913, 1923 et 1927, entre autres, à la Wabasso, ont établi chez nous le sens de la prospérité industrielle comme nulle part ailleurs au pays. Jamais, nous n'avons connu de chômage de ce côté-là.

C'est que la Wabasso, établie par les Whitehead, perpétuée par les Crabtree, demeure sur une base d'affaires solide. C'est qu'elle peut compter sur une administration exemplaire, aussi sur une main-d'œuvre trifluvienne experte et consciencieuse. D'ailleurs, nous avons la Wabasso chez nous, comme son fondateur C.-R. Whitehead l'a dit, parce que cette compagnie pouvait compter sur l'électricité du Saint-Maurice et sur des ouvriers et ouvrières issus de familles honnêtes d'artisans qui aiment à faire du bon ouvrage.

Le premier ministre de la province, l'honorable Maurice-L. Duplessis, sera là aujourd'hui, aux fêtes du jubilé d'or. Son Excellence Monseigneur Georges-Léon Pelletier y sera aussi à son titre d'évêque d'un diocèse où la Wabasso a répandu beaucoup de progrès matériels. Les corps publics seront également représentés.

Or, cinquante ans passent bien vite, nous le savons. Et, de l'immense changement accompli chez nous, à partir de la Wabasso, en 1907, nous nous rappellerons, comme Trifluviens, l'avantage de vivre dans la plus merveilleuse région du monde, avec nos traditions si chères, l'électricité, les entreprises, notre conscience à l'ouvrage et ces industriels — C.-R. Whitehead n'avait que vingt-et-un ans, à son arrivée ici — qui nous ont aidés à tirer profit de nos avantages.

Le lapin blanc Wabasso — notre lièvre, pour les chasseurs — a fait connaître Trois-Rivières d'un océan à l'autre. Il est l'emblème d'un produit de qualité et ce n'est pas la main d'œuvre qui va le nier.

Présentons nos hommages à M. Crabtree, président actuel de la Wabasso, et priions M. Charles-R. Whitehead, Jr., assistant du gérant-général, d'accepter l'hommage des Trifluviens à son père, qui portait le même nom, et à son frère, feu William-J. Whitehead. Notre ville leur doit un point de départ industriel.

Falls, il a contribué plus que quiconque à la fondation de cet organisme. Il en a dirigé et stimulé le travail sans jamais ralentir.

M. Trudel s'occupe, malgré ses nombreuses autres occupations, malgré ses absences répétées que lui imposent ses fonctions d'œuvres sociales dans sa ville même. Il est secrétaire-fondateur d'une œuvre fondée à l'intention des vieillards de Shawinigan, "Le Samaritan". Il est aussi président de la conférence St-Vincent-de-Paul de sa ville.

Il est un studieux, un chercheur. Rien ne le rebute. A preuve, les enquêtes, longues et ardues, qu'il a faites sur l'économie de Shawinigan. Ces études ont été appréciées en haut lieu. Elles ont été déposées dans les dossiers de la ville de Shawinigan Falls, qui ne manquera pas de les utiliser en temps et lieu.

La promotion de M. Trudel l'honore. Encore une fois, elle est plus que méritée. Mais cet honneur rejait également sur Shawinigan, où M. Trudel a choisi de continuer à demeurer parce qu'il a Shawinigan dans la peau, qu'il est shawiniganais par toutes les fibres.

Le royaume de Dieu

"Tout est à nous, mais sous Pies du Christ et le Christ est à Dieu."
S. Paul, 1 Cor., 3: 23



Notre religion des vacances ne doit pas être une vacance de religion. Il faut d'abord sauvegarder l'essentiel: la prière quotidienne et la messe du dimanche. En ville ou à la campagne, sur la grève ou dans la forêt, il y a certainement moyen de réserver quelques instants au bon Dieu, ne serait-ce qu'une pensée recueillie, au début de la journée, à l'occasion des repas ou avant le sommeil. D'ailleurs, la contemplation de la grande nature n'est-elle pas une invitation continuelle à penser à Dieu?

Rappelons-nous à ce sujet le beau psaume de David: "Les cieux racontent la gloire de Dieu, et le firmament proclame les œuvres de ses mains".

Nous, de la ville surtout, avons perdu le contact avec la grande nature: l'asphalte a remplacé l'herbe verte, les prosaïques poteaux ont remplacé les arbres, et l'atmosphère dénaturée, par la grande industrie a remplacé l'air authentique de la montagne ou de la mer. Trop habitués à vivre exclusivement dans ce milieu restreint et artificiel élaboré par la main de l'homme, nous sommes parfois venus à oublier la grande coupole universelle où voguent les étoiles. La pauvre ville humaine renferme l'homme de toutes les manières, mais elle perd de vue le vaste univers où il s'intègre. C'est pourquoi l'homme ne pense plus qu'à l'homme. Un contact renouvelé avec la grande nature ne peut que l'aider à retrouver sa véritable proportion dans l'univers, et à saisir la trace de Dieu si souvent masquée par les cadres artificiels de l'homme.

Le message de l'univers est à notre portée: nous n'avons qu'à relever les yeux pour le comprendre. C'est ce message que les saints ont si bien compris dans leur solitude: David dans les montagnes de Judée, saint Augustin sur le rivage d'Ostie, saint Bernard dans la forêt de Clairvaux, saint François d'Assise sur les pentes ensolées de l'Alverne. A leur exemple, nos vacances peuvent sûrement nous aider à mieux découvrir le Créateur dans sa création.

Le calme du repos au grand air favorise grandement la réflexion nécessaire à toute vie sérieuse. Il est indéniable que notre pensée personnelle tient fort peu de place dans la vie moderne. Les panneaux-réclames nous suggèrent à profusion tous les produits du marché, nous font oublier le travail qui gagne leur vie en proposant les solutions les plus disparates à la multitude de nos besoins factices, les commentateurs et les artistes de la télévision ou film se chargent de nous fournir la parole et par l'image des opinions toutes faites sur les problèmes les plus variés. Ainsi, sans nous en rendre compte, nous

sommes de plus en plus absorbés par le complexe de la multitude anonyme. Ajoutez à cela le travail sériel des manufactures ou l'ouvrier à l'affirmation de la personnalité, et rend de plus en plus rares les occasions de réflexions et de prière. Car les deux se tiennent: il n'y a pas d'esprit de prière sans aptitude à la réflexion.

La définition même de la prière nous le dit clairement: il suffit de se rappeler le texte du petit catéchisme: "La prière est une élévation de notre cœur et de notre esprit vers Dieu, pour l'adorer, le remercier, lui demander pardon et implorer son secours". Mais comment pourrions-nous élever ainsi notre cœur et notre esprit vers Dieu, si nous n'avons pas le loisir de penser?

Ce devrait être normalement le premier bienfait de nos vacances en plein air: penser un peu plus, prier un peu plus, retrouver enfin la place

de l'homme dans l'univers créé et béni. Durant ces jours de vacances, nous sommes contents de pouvoir enfin respirer une bonne bouffée d'air frais qui n'a pas été falsifiée par l'antidote sulfureux des usines de papier, ou par l'acétylène des fours à carbure de calcium. Nous sommes également heureux d'échapper momentanément à la contrainte d'un horaire fixe soit pour l'heure du lever, soit pour la rentrée au travail. Pour quelques jours nous éprouvons un peu cette grisaille de la liberté reconquise, à la façon de la célèbre chèvre de Monsieur Séguin, qui du haut de la montagne, regardait triomphalement l'enclos de la petite maison, une fleur de cistace aux dents.

Ce soulagement si bienfaisant de pouvoir enfin se retrouver soi-même sera vraiment complet, s'il nous permet aussi de retrouver Dieu par l'esprit de prière. La parole de saint Augustin est encore vraie pour chacun de nous: "Seigneur, tu nous as créés pour toi, et notre cœur est inquiet tant qu'il ne se repose pas en toi".

Tel est le sens chrétien des loisirs et des vacances: repos complet pour tout l'homme, corps et âme, matière et esprit. Ne tenir compte que du corps, ce serait tout au plus un demi-vacances, un demi-repos.

Il est donc bien vrai que la religion doit avoir sa place dans nos vacances, car elle est le premier élément de notre bonheur humain. Les parents doivent se rappeler cette obligation première non seulement pour eux-mêmes, mais surtout pour leurs enfants à qui ils doivent constamment fournir, en plus du pain quotidien, la lumière de leurs sages conseils et l'appui de leurs bons exemples. Parents chrétiens, enfants chrétiens, jeunes gens chrétiens, vos vacances seront vraiment profitables à toute votre famille!

Gerard St-Pierre, pte.

Réflexions de Michel Brunet sur l'histoire canadienne-française

Par WILLIAM STEWART de la Presse Canadienne

MONTREAL, PC — La mystique d'un Québec rural, ayant toujours prospéré dans cette province, a traversé l'essor du Canada français.

Telle est du moins la conclusion que se dégage d'une étude de M. Michel Brunet, professeur à l'Institut d'histoire de l'Université de Montréal, étude vivement critiquée qui prêterait peut-être à controverse, sur l'histoire de la pensée canadienne-française depuis la Conquête anglaise de la Nouvelle-France en 1760.

L'agriculture, l'anti-étatisme et le messianisme, voilà les trois dominantes d'une pensée qui, affirme le professeur Brunet, a été le produit de l'histoire de la Nouvelle-France, aussi, et surtout, de l'histoire de la Nouvelle-France.

L'étude du professeur Brunet, qui a déjà fait paraître d'autres travaux sur l'histoire du Canada, est publiée dans le troisième cahier des "Ecrits du Canada français", une revue fondée en 1954 par un groupe d'intellectuels montréalais qui sont représentés dans le "Journal de la Nouvelle-France".

Bien que l'histoire intellectuelle soit l'un des domaines les plus difficiles de l'historiographie, l'essai estime qu'elle est essentielle pour comprendre les Canadiens français de notre temps, et se définit dans une province où abondent les richesses matérielles sur lesquelles leur empire se fonde pourtant très faible.

La population québécoise possède une portion de son appareil industriel, souligne M. Brunet, parce qu'elle a été orientée, en particulier au cours de la deuxième moitié du 19e siècle, vers un mode de vie rural où l'on voyait non seulement sa vocation, mais son salut.

Ce phénomène s'est accompagné d'un fort sentiment de méfiance à l'endroit de son gouvernement qui aurait pu mieux le servir.

Le professeur Brunet évoque l'état de la colonie au moment de la Conquête. Il fait observer que, contrairement à l'opinion générale, la population n'était pas particulièrement prise de la terre, mais s'employait plutôt au commerce, à l'artisanat, à l'industrie, à l'exploitation: elle était composée d'ingénieurs, de militaires, de marchands et de fonctionnaires. C'était une société progressiste qui livrait une forte concurrence aux colons anglais et espagnols de l'époque.

La société coloniale venait de subir une "décapitation sociale". Ceux qui ne s'étaient pas perdus dans la maîtrise de leur destinée, les "traités" de la vie rurale, souligne le pro-

fesseur Brunet, devint un grand idéal. Ses faiblesses devinrent des qualités. Les Canadiens français ont ainsi su tirer profit de l'avantage que leur accordait la Confédération, un peu plus d'un siècle après la Conquête: un gouvernement provincial autonome.

Il eût été possible de mettre immédiatement le gouvernement du Québec au service de la collectivité canadienne-française pour l'industrie et le commerce, avec les hommes d'affaires de langue anglaise. Mais dès lors, la conception agricole de la Nouvelle-France, appuyée dans le rôle de l'État par le sentiment provincial autonome, se heurte à la pensée politique étatique de la tradition gouvernementale.

La propagande dirigée contre l'État et ses représentants, estime le professeur Brunet, empêcha le Canada français d'acquiescer à une véritable conscience politique.

Immoralisme électoral L'auteur est d'avis que l'immoralisme du Québec en période électorale ne vient pas d'une insouciance de notre enseignement de la morale, mais de l'absence d'une véritable éducation politique. Aujourd'hui, fait observer M. Brunet, les derniers défenseurs de la mystique rurale forment un minuscule bataillon d'arrière-garde: mais les résidus de leur influence ne sont pas encore disparus.

Il importe que les éducateurs et les intellectuels du Canada français, déclare l'auteur en conclusion, considèrent les Canadiens de langue française comme les habitants d'un territoire prospère à l'essor duquel ils doivent contribuer et dont les ressources leur permettront d'accéder au rang de maîtres fortunés d'une société industrielle.

Un sentiment de méfiance à l'égard des administrateurs de l'État s'est répandu à travers le Canada français: le peuple n'a pas su tirer profit de l'avantage que leur accordait la Confédération, un peu plus d'un siècle après la Conquête: un gouvernement provincial autonome.

Il eût été possible de mettre immédiatement le gouvernement du Québec au service de la collectivité canadienne-française pour l'industrie et le commerce, avec les hommes d'affaires de langue anglaise.

Mais dès lors, la conception agricole de la Nouvelle-France, appuyée dans le rôle de l'État par le sentiment provincial autonome, se heurte à la pensée politique étatique de la tradition gouvernementale.

La propagande dirigée contre l'État et ses représentants, estime le professeur Brunet, empêcha le Canada français d'acquiescer à une véritable conscience politique.

Qui a bu tout le Ginger Ale KIST?

Gai, pétillant, le Ginger Ale KIST ajoute de l'entrain à toutes les réceptions. Gardez-en toujours beaucoup à la maison. C'est un congélateur agréable à toute fête de famille!

Toujours quand on soif!

Simoneau, Langevin & Co
Comptables Agréés

TROIS-RIVIÈRES 1432 Rue Notre-Dame
SHERBROOKE 47 Quai, Rue King
LA TUQUE 329 Rue St-Jacques

1 DEMENAGEMENT LOCAL ET LONGUE DISTANCE
2 ENTREPOSAGE DE MEUBLES ET MARCHANDISES
3 EMBALLAGE ET EXPEDITION

STORAGE
ENTREPOT
PUBLIC WAREHOUSE

AGENTS POUR ALLIED VAN LINES LTD.

J.B. Baillargeon
Express

FR. 5-6616
FR. 5-3333

1821, RUE NOTRE-DAME TROIS-RIVIÈRES
Les mêmes services s'obtiennent à Montréal et Québec

LES PANNEAUX EN MASONITE PERFORES

VOUS AIDERONT A REALISER DES MURS PRATIQUES ET DECORATIFS

TOUT EN EPARGNANT DE L'ESPACE

LES PANNEAUX PERFORES DE "TEMPERED PRESSWOOD OU LEATHERWOOD" SONT DISPONIBLES EN DIMENSIONS COMMODES ET A PEU DE FRAIS.

DEMANDEZ LE DEPLIANT ILLUSTRE GRATUIT CHEZ VOTRE MARCHAND DE MATERIAUX DE QUALITE

INFORMEZ-VOUS DU PLAN BUDGETAIRE SUGGERE PAR

GOUIN LUMBER CO LTD

2201, rue BELLEFEUILLE TROIS-RIVIÈRES
353, rue ST-ZEPHIRIN LA TUQUE

TEL FR 5-1681
TEL 3909

ACHETER - VENDRE ou LOUER - SÉNEALEZ
LE 7-1801 SHAWINIGAN
LE 8-3347 GRAND'MÈRE
 N'hésitez pas... les annonces classées
 du NOUVELLISTE sont imbattables... et le
 coût est très minime.

Le Nouvelliste

LIVRAISON A DOMICILE
 plus commode - pas plus cher
 Demandez Le Nouvelliste livré à votre porte
 chaque matin au petit porteur
 Tél. Shawinigan LE 7-1801 Grand'Mère LE 8-3347

GRAND'MÈRE SHAWINIGAN TROIS-RIVIÈRES, SAMEDI LE 13 JUILLET 1957 SAINT-TITE LA TUQUE



COMMENT a transformé les rues de La Tuque la précipitation de pluie d'une seule journée. A gauche, la rue Bostonnais, à droite, le terrain de base.

La moitié des travaux est complétée

Shawinigan-Sud — Des quelques 13,000 pieds de trottoir que l'on aménagera au cours de l'été, 7,000 pieds sont déjà construits. L'ingénieur municipal, M. Paul Boisvert secondé par M. Raymond Isabelle s'emploient presque continuellement à établir les niveaux de ces trottoirs, et à prélever des échantillons tous les 200 pieds.

Présentement les employés de l'entrepreneur Henri Simard à qui le contrat de construction des trottoirs a été confié, travaillent sur la 15e avenue entre les rues 117 et 109.

Ensuite ils se rendront dès le début de la semaine sur les rues 121 et 122 où ils couleront les trottoirs du côté sud entre la 8e et la 5e avenues. Les travaux se poursuivront ensuite sur d'autres rues.

3 candidats se font la lutte



Shawinigan — M. Fernand D. Laverge, un des trois candidats à la commission scolaire de Shawinigan, s'est déclaré hier soir, venant à la commission scolaire de Shawinigan, s'il était élu, veillerait à atteindre la gratuité des livres sur tous les échelons de l'éducation dans notre ville.

Il est également catégoriquement opposé à l'imposition d'une taxe de vente de 1%, "parce que, dit-il, la situation financière privilégiée de notre ville ne le motive pas. Cette taxe de vente frappe indifféremment celui qui a la possibilité de payer comme celui qui ne peut pas. Le chômeur, le pensionné, le malade, qui n'ont pas de revenus suffisants, seraient frappés par cette taxe. Quand elle s'impose, du fait d'une situation financière désespérée, nous devons nous y soumettre. Mais ce n'est pas notre cas."

Pour ce qui est de la gratuité des livres, voici ce que déclarait M. Laverge: "La Commission scolaire de notre ville, de concert avec les autres commissions scolaires de la province, devraient promouvoir toute mesure de nature à augmenter la scolarité dans la province. La principale raison pour cette mesure s'expliquerait ainsi: Nous démontrons le manque de patriotisme de notre peuple canadien-français. Je crois qu'une des causes de ce manque de patriotisme est que nous ne nous sentons pas à l'aise dans notre province et dans notre pays du fait que nous ne sommes pas — en général — suffisamment préparés à faire face aux exigences de la vie. Nombre de nos jeunes et moins jeunes n'ont pas le bagage d'instruction suffisant pour rencontrer les exigences de l'industrialisation dans lequel nous vivons, ce qui crée une inquiétude et une insécurité que rien ne justifie dans un pays riche comme le nôtre. La scolarité des livres est certes, un des premiers pas à faire. Il y a aussi l'angle du personnel enseignant à considérer. C'est une classe de gens dont la profession n'est pas assez encouragée dans la province pour rendre leur nombre plus imposant. Dans notre province, le nombre est insuffisant."

M. et Mme Jacob Allard, ancienement de Trois-Rivières et actuellement domiciliés à la Pointe-du-Lac, célèbrent ce soir leurs noces d'or. Pour la circonstance, les jubilataires seront entourés de leurs enfants et petits-enfants.

Quand il pleut sur mon pays

Shawinigan — Par suite de la température insolite qui a frappé notre région ces derniers temps, la Haute-Mauricie a essuyé plus de pluie que le bas de la région.

Les pluviomètres de La Tuque ont enregistré depuis le 25 juin, 6.05 pouces de pluie, tandis que ceux de Shawinigan marquent 5.69 pouces pour la même période.

Le débit actuel de la rivière Saint-Maurice, à la suite de ces pluies diluviennes, est actuellement de 32,000 pieds cubes près de La Tuque où une vanne est actuellement ouverte. Dans les périodes de pointes, le débit naturel de la rivière est de 85,000 pieds cubes.

À Shawinigan où il est tombé 5.69 pouces de pluie depuis le 25 juin, le débit de la rivière Saint-Maurice est actuellement de 53,000 pieds cubes tandis que le débit normal est d'environ 22,000 pieds cubes.

Dans les périodes de débâcles le débit de la rivière à Shawinigan atteint parfois jusqu'à 180,000 pieds cubes; ce record a été enregistré au printemps 1947. Un représentant de la compagnie Shawinigan Water and Power a déclaré que si la compagnie ne gardait pas de réserves, le débit de la rivière baisserait parfois jusqu'à 6,000 pieds cubes.

Les fortes précipitations de pluie que notre région a connues depuis le 25 juin ont forcé la compagnie Shawinigan Water and Power à faire ouvrir des pelles aux barrages de La Tuque où une est partiellement levée. À Grand'Mère où deux sont ouvertes, et à Shawinigan où trois sont ouvertes.

On a réussi à libérer le train à Doheny; l'eau baisse de 4 pi.

HERVEY-JONCTION (Spécial) — Une longue rame de 55 wagons tirée par des locomotives diesel est entrée à La Tuque à 4h.15 hier après-midi. Ce train de marchandises avait mis exactement 72 heures pour accomplir le trajet de Hervey à La Tuque.

Et pour compte! Il est resté emprisonné pendant 69 heures à Doheny, au beau milieu de son trajet. Il avait, de fait, dépassé Doheny et l'ingénieur, M. L. Lalonde, de La Tuque, s'aperçut tout à coup que la voie supportait de moins en moins bien son lourd convoi. L'eau recouvrait déjà la voie ferrée. On décida de faire marche-arrière jusqu'au poste de Doheny qui n'était qu'à un quart de mille derrière. Il fallut cependant y aller gentiment. L'équipage parvint finalement à la petite gare qui se trouve sur un promontoire. C'est de là, hier, que le convoi a démarré pour gagner La Tuque et Fitzpatrick.

Présentement, un groupe de 150 hommes travaillent jour et nuit pour hâter la reconstruction de la voie ferrée. À midi hier, il ne restait plus qu'un mille et demi de voie à refaire. On s'attendait à ce que le rapide Noranda-Montréal ne 22, puisse passer dimanche matin à Doheny. Cet express doit attendre Shawinigan à 5h.20 a.m. et Montréal à 8h.30.

Il faudra plus de 200 chars de gravelle ou ballast pour reconstruire cette section de voie ferrée. Des trains ont amené le ballast depuis St-Marc-des-Carrières et Beattyville.

Hier après-midi, l'eau s'était complètement retirée de la zone inondée de sorte que les ouvriers pouvaient travailler enfin sur un terrain solide. Le fléau a tout de même laissé de profondes crevasse à l'endroit où se trouvaient les rails. Sur la rive aux Éaux-Mortes, qui passe à 200 pieds derrière la gare de Doheny, l'eau avait baissé de 4 pieds.

Cette interruption des services ferroviaires entre Montréal, Fitzpatrick et le reste de la province a entraîné un encombrement des trains de triage de la région. Les cours de Hervey-Jonction et Fitzpatrick sont remplis à capacité. Il y a 300 wagons chargés qui attendent à Hervey et 650 à Fitzpatrick. À Garneau, le contremaître de la cour, M. Lucien Fafard nous a déclaré que la circulation avait beaucoup ralenti dans son secteur et que son immense parc n'avait guère que 80 wagons à destination du nord. Tous les convois à destination de l'Abitibi, a-t-il déclaré, ont été détournés via North-Bay par le chemin de fer Ontario Northland. Les wagons garés à Hervey sont des marchandises venant des régions de l'est, Québec ou Lac St-Jean.

Il faudra une quinzaine de trains spéciaux pour vider toutes ces cours.

La Canadian International Paper a dû avoir recours au service de camions pour ne pas manquer de chaux à son usine de La Tuque.

Je suis éligible dit M. Beaulieu

SHAWINIGAN-EST — En réponse à M. Amédée Bellemare qui voulait savoir s'il était vraiment éligible au poste qu'il occupe au conseil municipal, le conseiller Robert Beaulieu vient de nous remettre une déclaration assermentée à cet effet.

Dans cette déclaration faite devant M. Anatole Rainville, le conseiller dit qu'il a les qualifications financières requises par un terrain évalué à \$1,700.

Une taxe qui ne favoriserait pas notre population

Shawinigan — "Depuis douze ans que je suis avec la Commission scolaire de Shawinigan, j'ai toujours cherché à progresser selon nos moyens et avec une très grande prudence afin de ne pas regretter les gestes posés", déclarait hier M. J. Wilfrid Vincent commissaire sortant et brigant encore les suffrages.

M. Vincent a répondu à la question directe que nous lui posions: "Êtes-vous pour ou contre la taxe de vente de 1 pour cent?" en ces termes: "Le vote de un pour cent ne favoriserait pas la population, au point de vue de la Commission scolaire. On ne doit pas établir une taxe anti-éducative, que le peuple n'accepterait pas."

En ce qui concerne la situation présente de la Commission scolaire, M. Vincent affirme qu'elle est financièrement solide et que depuis déjà plusieurs années le bilan final démontre un surplus net.

Cette favorable condition financière permet à la Commission scolaire de construire des écoles sans vendre d'obligations, ce qui sauve de considérables frais. M. Vincent a apporté à l'appui de ses assertions, l'exemple de la construction de la nouvelle école St-Jacques, de Ste-Croix, qui a été entièrement réalisée par voie d'emprunts temporaires.

M. Vincent veut poursuivre le travail qu'il a entrepris. Depuis douze ans qu'il s'occupe des affaires de la Commission scolaire, il fut président à deux reprises, de 1949 à 1951 et de 1954 à 1956.

Il est présentement inspecteur du comité paritaire des métiers de la construction, de Trois-Rivières. Depuis plus de vingt ans il s'occupe activement d'œuvre religieuses et sociales.

Il est Chevalier-Colomb, quatrième degré, vice-président de la ligue du Sacré-Coeur. Il fut secrétaire-trésorier de l'OTJ, St-Marc du comité interparroissial, de la ligue des Citoyens de St-Marc, directeur du comité de la biennales coopérative et surveillant de la coopérative de la Mauricie, pendant trois ans. Il fut aussi gouverneur de l'École Technique.

En faveur de la pleine gratuité des livres

Shawinigan — M. Fernand D. Laverge, un des trois candidats à la commission scolaire de Shawinigan, s'est déclaré hier soir, venant à la commission scolaire de Shawinigan, s'il était élu, veillerait à atteindre la gratuité des livres sur tous les échelons de l'éducation dans notre ville.

Il est également catégoriquement opposé à l'imposition d'une taxe de vente de 1%, "parce que, dit-il, la situation financière privilégiée de notre ville ne le motive pas. Cette taxe de vente frappe indifféremment celui qui a la possibilité de payer comme celui qui ne peut pas. Le chômeur, le pensionné, le malade, qui n'ont pas de revenus suffisants, seraient frappés par cette taxe. Quand elle s'impose, du fait d'une situation financière désespérée, nous devons nous y soumettre. Mais ce n'est pas notre cas."

Pour ce qui est de la gratuité des livres, voici ce que déclarait M. Laverge: "La Commission scolaire de notre ville, de concert avec les autres commissions scolaires de la province, devraient promouvoir toute mesure de nature à augmenter la scolarité dans la province. La principale raison pour cette mesure s'expliquerait ainsi: Nous démontrons le manque de patriotisme de notre peuple canadien-français. Je crois qu'une des causes de ce manque de patriotisme est que nous ne nous sentons pas à l'aise dans notre province et dans notre pays du fait que nous ne sommes pas — en général — suffisamment préparés à faire face aux exigences de la vie. Nombre de nos jeunes et moins jeunes n'ont pas le bagage d'instruction suffisant pour rencontrer les exigences de l'industrialisation dans lequel nous vivons, ce qui crée une inquiétude et une insécurité que rien ne justifie dans un pays riche comme le nôtre. La scolarité des livres est certes, un des premiers pas à faire. Il y a aussi l'angle du personnel enseignant à considérer. C'est une classe de gens dont la profession n'est pas assez encouragée dans la province pour rendre leur nombre plus imposant. Dans notre province, le nombre est insuffisant."

M. et Mme Jacob Allard, ancienement de Trois-Rivières et actuellement domiciliés à la Pointe-du-Lac, célèbrent ce soir leurs noces d'or. Pour la circonstance, les jubilataires seront entourés de leurs enfants et petits-enfants.

Je vous offre mes services dit Me Lamothe

SHAWINIGAN — Lors de la mise en nomination à la Commission scolaire de notre ville, Me Léon Lamothe a décidé d'offrir ses services et son expérience pour le bénéfice de ses concitoyens.

Il en est à ses premières armes dans la politique scolaire et n'a jamais touché non plus activement à la politique municipale.

Me Léon Lamothe nous a déclaré, au cours d'une entrevue qu'il emploiera de son mieux — si bien entendu il est élu — à rétablir et maintenir la situation de la Commission scolaire et de sauvegarder les intérêts des contribuables.

La question de la taxe de vente de un pour cent dont il est question à Shawinigan est une affaire qu'il faudra étudier très sérieusement, selon Me Lamothe.

"Jusqu'ici, j'ai toujours été contre l'imposition de cette taxe et j'ai même argumenté devant la Commission scolaire alors que je représentais l'Association des Hommes d'Affaires de la Haute Ville."

"Je crois qu'il est possible d'exempter cette taxe qui affecte principalement les familles nombreuses."

Quant à la gratuité des livres, c'est là une autre question que Me Léon Lamothe entend étudier très sérieusement car avant de se prononcer il veut savoir ce qu'en pensent les autres municipalités scolaires qui se sont prévalus des dispositions de l'article 222 du code scolaire de la province.



LA BÉNÉDICTION DU GARAGE Esso Service Lafrenière, propriété de M. J. R. Lafrenière, de Grand'Mère a eu lieu hier après-midi par M. le curé G. Larue. Ce garage est situé aux coins des 6e av. et 15e rue. Nous reconnaissons sur cette photo, MM. Lewis Laforme, conseiller, J. R. Lafrenière, propriétaire, le curé Gilbert Larue, Wilhem Lafrenière, etc.

La Baie termine son année avec un déficit de \$264.32

Baie-Shawinigan — Dans le relevé du compte "Revenus et dépenses" pour l'année finissant le 31 décembre 1956, la municipalité accuse un léger déficit de \$264.32. Cependant, la municipalité a acheté pour \$4,000. d'obligations.

Le total des revenus était de \$26,051.45, dont les principaux items sont la rippe aux Éaux-Mortes, \$2,75 du cent dollars d'évaluation, donnant \$20,687.53, la taxe d'eau: \$3,948.70.

Les plus fortes dépenses ont été effectuées en salaires: \$3,775.85; en entretien de l'aqueduc: \$3,226.67, ainsi qu'en indemnités et des salaires pour la somme de \$2,781.98.

Les obligations en série et les intérêts ont coûté \$2,170 et le fond d'amortissement applicable à l'année courante a été de \$750.

En tout, les dépenses se sont chiffrées à \$26,315.77, pour ne laisser ainsi qu'un léger déficit de \$264.32.

Le rapport avait été préparé par M.S.D. Elder, auditeur de la corporation.

ELECTEURS... ELECTRICIENS DE LA BAIE-SHAWINIGAN

Voici ce qui a été fait depuis les 16 dernières années avec la collaboration des conseillers qui ont passé au conseil avec moi et dont je remercie de leur belle coopération.

L'ACTIF DE VOTRE MUNICIPALITÉ EN JANVIER 1941 \$74,963.06

L'ACTIF DE VOTRE MUNICIPALITÉ EN JANVIER 1957 \$162,782.39

AUGMENTATION DE \$87,819.33 de L'ACTIF

M. DOMINIQUE MERCIER

LE PASSIF DE VOTRE MUNICIPALITÉ EN JANVIER 1941 \$55,450.00

LE PASSIF DE VOTRE MUNICIPALITÉ EN JUILLET 1957 \$46,530.00

DIMINUTION DE LA DETTE DE \$3,900.00 APRES TOUTES LES AMELIORATIONS QUI ONT ÉTÉ FAITES DANS LA MUNICIPALITÉ. AUCUN COIN N'A ÉTÉ OUBLIÉ.

Trottoirs reconstruits à neuf, en ciment... plus de bois.

Trottoirs reconstruits à neuf, plus de poussière dans nos maisons causée par les chemins de gravier.

Salle municipale agrandie et salle pour toutes nos organisations paroissiales.

Numerotation de nos maisons fait à neuf.

Protection du système incendie amélioré sur toute la ligne, avec camion complet.

Achat de camion pour continuer l'amélioration de tous nos services.

Amélioration à notre système aqueduc avec conduite neuve dans la côte de la BAIE.

MAINTENANT A VOUS ELECTEURS ET ELECTRICIENS DE VENIR VOTER LE 10 JUILLET CAR LA PAROISSE EST A VOUS PAR VOTRE VOTE.

POUR CONTINUER UNE ADMINISTRATION PROGRESSIVE VOTONS MERCIER-FILLION.

(Comité org. MERCIER, D.E.)

10,000 inscriptions dans nos piscines depuis l'ouverture

Shawinigan — Malgré la fraîche et pluvieuse température dont a été affligée notre région ces derniers temps, les trois piscines de notre ville ont quand même reçu quelque 10,000 baigneurs.

De ce nombre, 5,000 se sont rendus à la piscine St-Marc, par les plus belles après-midi de chaleur on y comptait quelque 1,200 enfants. La piscine Wilson qui a ouvert ses portes plus tard que les autres a quand même pu recevoir 2,500 baigneurs. La piscine du Parc St-Maurice a aussi été envahie par un grand nombre de baigneurs.

Des cours de natation se poursuivent depuis une semaine dans nos piscines. Plusieurs centaines de jeunes profiteront de l'expérience des moniteurs qui entraînent plusieurs équipes en vue du grand gala aquatique de fin de saison.

Bureaux à 569, 5e Rue

RENE HAMEL
 AVOCAT
 Tél. LE 6-2924
 (Édifice R. P. Hébert)

Reportage sur le festival de Sorel demain

Shawinigan — Le poste CKSM présentera demain après-midi à compter de deux heures un reportage sur le récent festival des fanfares amateurs qui s'est tenu à Sorel dernièrement.

Ce reportage des plus complets a été réalisé par Radio-Canada qui le met maintenant à la disposition des autres stations radiophoniques de la province.

Dr Marius Crête
DENTISTE
 763, 5e Rue
 Tél: LE 7-1205
 Shawinigan

PLACEMENT RECOMMANDE

COMMISSION SCOLAIRE SHAWINIGAN-EST

5 1/2%

ÉCHEANCE DISPONIBLE 1958 A 1977

MAISON FLORIDO MATTEAU

Fondée en 1925
 COURTIERS EN OBLIGATIONS

700, 6e Ave. Grand'Mère Tél. LE 8-3874

Lisez chaque jour
Le Nouvelliste

CLUB SOCIAL SHAWINIGAN

DEAMAN & SYLVIA
 Actes de Nouveauté
 MARGOT LEFEBVRE
 Chanteuse M.C.
 FRANCHY MANDES
 Danseur et chanteur de couleur

Hotel St-Maurice

100, rue St-Jacques
 vous présente
 Artistes invités de cette semaine
 GABRIEL BIGRAS
 Le Bourvil Canadien, M.C.
 LISE KEDDY
 Demeure à cloaque
 Artiste de la Télévision
 THE LITTLES
 Comédiens dans un acte
 Actes de Nouveauté
 VIC YANCOVITCH
 et son trio
 Les meilleurs spectacles en ville

CHIRURGIEN-DENTISTE
Dr JEAN THERRIEN
 Tél.: LE 6-5960
 404, rue Des Cèdres
 SHAWINIGAN FALLS

ROXY Samedi à Mardi

"JEUNES MARIÉS"
 avec Anne Vernon, François Prier
 aussi

"INTRIGUES AU CONGO"
 (en technicolor)
 avec Virginia Mayo, George Nader
 version française

CARTIER Samedi

"HOLLYWOOD OR BUST"
 (en Technicolor) Vivia Vialon
 avec Dean Jagger, Jerry Lewis
 aussi

"JOHNNY CONCHO"
 avec Frank Sinatra, Phyllis Kirk

REPRISE
 Samedi Soir 10.30 heures
 "SOLDIER OF FORTUNE"
 Color by De Luxe — Cinemascope
 avec Clark Gable, Susan Hayward

Dimanche à Mercredi
 "QUI DES ILLUSIONS"
 avec Gaby Morlay, Fausto Tozzi
 aussi

"BANDIDO"
 Couleur by De Luxe — Cinemascope
 avec Robert Mitchum, Ursula Thiess
 Version française

Ce SOIR OUVERTURE de la CAMPAGNE

AU COUVET ST-SAUVEUR

Plusieurs orateurs distingués adresseront la parole

à 8.15 hres p.m.

Synchronisez C. K. S. M. dimanche à 12.10 hres p.m.

Il est malhonnête d'assouvir ses rancunes personnelles en paralysant le progrès de Shawinigan-Sud.

PAUL HEBERT
 Candidat au siège No 2
 Un candidat ouvrier pour un quartier ouvrier

BRUNO SIGMEN
 Candidat à la mairie
 15 années d'expérience en affaires municipales

Tous doivent mettre la main à l'aviron

Shawinigan — Au lieu de mettre l'épave à la roue, le commandant du club Nautique, M. Gérard Clermont, suggère à ses concitoyens de "mettre la main à l'aviron" pour faire le succès de la prochaine classique de canots. C'est ainsi que M. Clermont annonçant la vente, en fin de semaine, d'un aviron-souvenir, en vue de la prochaine classique de canots. Il serait de bon ton que nous arborions tous, sur le veston de notre habit, et les dames, sur leur robe ou leur cache-pousière cet aviron-souvenir, symbole de notre classique internationale de canots. Si l'on en croit les directeurs, nous sommes certains, cette année, d'assister à la plus belle course, mettant en présence plusieurs équipes locales, de Trois-Rivières, de Longueuil, de Minneapolis, de Lats-Unis, probablement de Hamilton, Ontario, notre ville jumelle et de Winnipeg. De ce dernier endroit, il est possible que nous ayons même deux équipes, dont une serait composée de deux Indiens, âgés d'une vingtaine d'années, les gagnants de la dernière course de Film-Flon.

Il faudrait donc que tous les citoyens de la région arborent fièrement cet aviron, souvenir de la dixième classique internationale de canots. "Tous la main à l'aviron", et la classique entrera à bon port.

Le comité de l'aviron-souvenir se compose entre autres de MM. Romeo Williams, président, Thibault, secrétaire, et plusieurs autres, se tenant en présence plusieurs équipes locales, de Trois-Rivières, de Longueuil, de Minneapolis, de Lats-Unis, probablement de Hamilton, Ontario, notre ville jumelle et de Winnipeg. De ce dernier endroit, il est possible que nous ayons même deux équipes, dont une serait composée de deux Indiens, âgés d'une vingtaine d'années, les gagnants de la dernière course de Film-Flon.



LA VENTE D'UN AVIRON-SOUVENIR pour la prochaine classique internationale de canots débutera en fin de semaine, à Shawinigan. On voit ici le commodore du club Nautique, Gérard Clermont et le président de la classique M. Jean-Marie Girard, les premiers à avoir épingle l'aviron-souvenir. Mme Gérard Clermont, du comité du tag-day épingle l'aviron à M. Girard.



LE KIOSQUE ST-PAUL est enfin rendu où il devait aller à Grand-Mère. De la droite, il est passé à la gauche de l'église suivant l'entente qui était intervenue entre les autorités municipales et la fabrique de la paroisse. Il faudra en retirer la base, ce qui devrait être terminée dès la semaine prochaine.

2,227 électeurs pourront se prononcer lundi à Shawinigan

Shawinigan — Cinq bureaux d'ailleurs que 2,227 propriétaires de vote seront ouverts ici, lundi, pour se prononcer sur leur droit.

Le Dr P. Demers s'en prend à l'administration de M. Sigmen

Shawinigan — Le Dr Philippe Demers, candidat à la mairie, s'en est pris ouvertement et fermement, hier soir, à l'administration de M. Bruno Sigmen, maire de la municipalité et de nouveau candidat.

Le Dr Demers a pris point par point un circulaire qu'il a fait distribuer dans le village l'organisation de M. Sigmen et qui démontrait certaines phases de la dernière administration. Répondant sans doute à une question qui lui avait été posée, le Dr Demers déclarait: "Si le fait de m'être porté candidat à la mairie, hier soir, n'est que le résultat d'une décision importante à prendre à l'issue d'une séance de conseil touchant le bien général, j'étais en faveur. Il est arrivé des moments où je n'étais pas du même avis que les autres, mais la majorité l'emportait. Ce qui ne veut pas dire que j'ai endossé toutes les décisions qui y ont été prises".

Parlant devant plus de deux cents personnes rassemblées dans la salle du collège St-Sauveur et à l'extérieur, le Dr Philippe Demers a accusé de nouveau le maire Bruno Sigmen d'être antisocial, d'être un homme qui ne s'occupe que de sa poche, de la surte de M. Jacques Thomassin, ex-président de la Ligue des Contribuables, comment M. Sigmen avait essayé d'entraîner la formation d'un syndicat chez les employés municipaux, il y a moins de deux ans.

M. Demers terminant en disant qu'il comptait sur le vote public le 17 juillet prochain en disant si son adversaire est élu, il rendra un aussi mauvais service à lui-même.

dans le choix de deux membres de la Commission Scolaire. Trois candidats sont en lice à cette élection. Ce sont M. J. Wilfrid Vincent, sortant de charge, M. Léon Lamothé et M. Fernand-D. Lavergne, qui en sont à leur premier essai à la Commission des Ecoles Catholiques.

Les propriétaires des paroisses St-Bernard et St-Pierre au nombre de 720 pourront aller voter à l'école immaculée-Conception; ceux de St-Marc au nombre de 580 de voter à l'école du Sacré-Coeur; ceux du Christ-Roi au nombre de 434 iront au collège St-Sacrement; ceux de Ste-Croix au nombre de 303 iront à l'école de la rue Lavergne et ceux de St-Charles-Garnier, au nombre de 190, pourront aller voter à l'école de Shawinigan-Nord.

Ceux qui se prévalaient de leur droit de vote pourront se prononcer pour deux des trois candidats. Les bulletins portant un seul choix seront cependant aussi acceptés.

Pour qu'un propriétaire soit inscrit à la liste électorale, il faut être porté au rôle pour une valeur d'au moins \$50, si on réside à Shawinigan ou d'au moins \$200 pour les non-résidents.

Les eaux regagnent le lit de la rivière à St-Joseph-de-Mékinac

St-Joseph de Mékinac (DNC) — Tout est redevenu normal ici, après avoir connu la graine que le village ne fut emporté par la pression de 300,000 billots qui étaient retenus difficilement au barrage du lac Mékinac.

La rivière Mékinac avait repris normalement son cours, hier à midi. Deux des trois vanes du lac Mékinac sont encore ouvertes, mais la rivière ne semble gonflée que de la façon qu'elle l'est tous les printemps. C'est tout.

Tôt hier matin, isolé durant plus de 48 heures on pouvait communiquer en automobile avec St-Roch de Mékinac.

Le ravitaillement n'a pas manqué durant ce temps, mais si la situation avait duré, ce serait devenu un problème, quoique l'émigration constante vers St-Roch de Mékinac aurait laissé le village sans âmes qui vivent. En suivant la route de près on pouvait ainsi dans les champs, les coulées, et dépasser les trois milles de route que les eaux avaient envahies, pour distribuer normalement le et reprendre la route où en au-courrier aux résidents du village.

Cette noyée est un simple accident

Les jurés du coroner ont conclu à un simple accident au sujet du décès d'un employé de la St. Lawrence Corporation, M. Albertino Noël, 38 ans, qui s'est noyé lors de son travail sur la rivière du Loup, le 5 juillet dernier.

L'enquête s'est déroulée jeudi soir, à la morgue Georges Marion de Louiseville, sous la présidence du Dr Camille Michaud. Trois compagnons de la victime les seuls témoins à se faire entendre, MM. Emilien Masson, Georges Masson et Antonio Lessard, ont dit n'avoir entendu que le bruit de la chute dans l'eau. Tous s'activaient au flottage du bois, quand la tragédie s'est produite.

La victime serait tombée dans la rivière en perdant l'équilibre. C'est le détective Lucien Michaud qui a mené l'enquête judiciaire, de même que pour une autre noyée survenue le 2 juillet dernier, dans la rivière Maskinongé. L'enquête du coroner, en marge de cette tragédie, où M. Alfred Lacharité, 38 ans, d'Yamachiche, a perdu la vie, se déroulera ce soir, à 8 heures à la morgue Lemire de Maskinongé, sous la présidence du Dr Gérard Gervais.

MON BUSTE
LACTYLE DU DOCTEUR DERMOME
TRAITEMENT D'UN MOIS \$3.00
TRAITEMENT DE TROIS MOIS \$8.00
Dépôt aux Pharmacies Normand Vincent Trois-Rivières, Pharmacie Hébert, Cap-de-la-Médouane, Pharmacie Louiseville, Pharmacie Deschamps, Grand-Mère.
PHARMACIE FAFARD
692, 4e Rue Shawinigan Tel: LE 6 2910
M.B. — Commandez par la poste pour livraison C.O.D. acceptée

DE LA "FORÊT" AU "CONSOMMATEUR"

La plus belle qualité de BOIS DE CONSTRUCTION pour tous les besoins de constructeur.

Bois de Qualité No 1

NOUS LIVRONS PARTOUT

NOS PRIX SONT LES PLUS BAS

EASTERN SOFTWOODS LIMITED
Garneau Jonction Tél.: LE 8-4934

REFLECHISSEZ votez BELANGER

VOULEZ-VOUS un homme d'expérience pour travailler pour vous à la Commission Scolaire de Ste-Flore, un homme actif pour mener à bonne fin la construction de l'école projetée.

VOULEZ-VOUS un homme capable de vous obtenir des octrois substantiels pour l'école à construire cet été, un homme pour sauvegarder le respect religieux dans la paroisse, pour changer le déficit de \$5,000.00 par année en surplus.

VOULEZ-VOUS protéger vos intérêts en remportant la victoire.

Votez Belanger Lundi
Votez de 8:00 A.M. à 6:00 P.M. à la Salle Municipale (La comité d'organisation Albert Belanger)

Le téléphone a manqué pendant trois jours

St-Tite, (DNC) — Les quelques vingt ou vingt-cinq abonnés du service téléphonique à St-Timothee ne sont pas très enchantés de ce temps-ci du service que leur donne la compagnie Québec Téléphone.

Un nouvel incident plutôt désagréable est de nouveau survenu en fin de semaine alors que tous les abonnés ont été privés du service téléphonique à compter de samedi soir à mardi soir.

Il fut impossible durant ce laps de temps de téléphoner à St-Timothee tout comme il était impossible de louer un appel de cette municipalité.

Il semblerait que cet état de chose aurait été causé par la négligence d'un abonné qui aurait oublié de fermer son propre appareil, on nous rapporte aussi que la compagnie n'a rien fait pour l'atténuer ce trouble.

Le village de St-Timothee n'est pas le seul à se trouver dans la même situation. Il y a aussi St-Severin et les deux conseils ont adopté à date plusieurs résolutions afin que la compagnie remédie à la situation, mais jusqu'ici rien encore n'a été fait.

Citoyens de Shawinigan-Sud NE VOUS LAISSEZ PAS MEPRENDRE LE Dr DEMERS EST-IL SINCERE

Le Dr Demers a entrepris une Campagne de MENSONGES à l'aide de circulaires qu'il fait distribuer dans la municipalité. Il se plaît à DENATURER LES FAITS, LUI pourtant QUI A SIEGE au conseil en tant qu'échevin.

Si le Dr Philippe Demers est sincère comme il le prétend qu'il vienne prouver ce qu'il avance

S. H. LE MAIRE BRUNO SIGMEN

LE CONVOQUE A UNE ASSEMBLEE CONTRADICTOIRE QUI AURA LIEU A L'ENDROIT ET L'HEURE QU'IL VOUDRA D'ICI LA FIN DE LA CAMPAGNE.

Le maire espère que M. Demers aura le courage d'accepter la chance de prouver à toute la population ce qu'il avance. M. Demers, la réponse est à vous.

Il est malhonnête d'assouvir ses rancunes personnelles en paralysant le progrès de Shawinigan-Sud.

(Comité d'Organisation Bruno Sigmen)

Dr MARTIAL LUPIEN
28, rue Cartier
St-Georges de Champlain
sera absent de son bureau du 1er au 15 juillet

Couturières demandées
avec ou sans expérience
L'UBEL INDUSTRIES LIMITED
manufacturier chemises et pyjamas
403, 7e Ave Tel: LE 8-3791
GRAND-MERE

CANOTS CADORETTE

290, 7e AVENUE GRAND-MERE

vous offre 2 modèles de petites embarcations pour rames et moteurs allant jusqu'à 10 H.P.

FRONTENAC, 14' x 52" x 17 1/2", poids 130 lbs (illustré)

CHAMPLAIN, 12' x 48" x 17 1/4", poids 97 lbs

PRIX: FRONTENAC (tel qu'illustré) \$99.00
CHAMPLAIN \$89.00

Prêt à être livré: Té léphonez immédiatement à: **8-3012**

La "Frontenac" — Cette embarcation répondra aux exigences de celui qui désire posséder une chaloupe sans qu'il lui en coûte trop. En considération de sa solidité, elle rendra d'innombrables services. Construite de contreplaqué marin lui conférant une étanchéité parfaite, elle se rame bien et peut répondre à la propulsion d'un moteur hors-bord allant jusqu'à dix forces.

La valeur et la nécessité de nos fanfares incontestables

Shawinigan — D'après le dernier festival des fanfares qui a eu lieu à Sorel à la fin de juin, nous avons pu constater que la contribution de nos fanfares à la vie musicale de notre ville est incontestable. Le gouvernement a accordé \$3,000 en octroi. Le président de l'Association des Fanfares Amateurs, affirmant que "la science humaine, si les millions ne pourront reproduire un concert de fanfare donné par un soir d'été sous une voûte étoilée. Les fonds investis, par conséquent, pour soutenir ou améliorer nos fanfares représentent indubitablement un placement à long terme peu-être, mais d'une valeur incontestable."

L'intérêt de la musique va toujours grandissant. Il serait impossible que certains groupes ne souffrent pas d'une certaine apathie, mais tous supportent l'indifférence passagère de leurs concitoyens pour finalement ressortir plus forts que jamais.

Dans certaines localités, comptant moins de 10,000 âmes, il existe parfois une fanfare. A ces endroits, on fait appel aux jeunes filles, qui combinent les rangs. Les garçons ne reçoivent que très rarement une formation musicale aux études. Tandis que chez les jeunes filles, une grande partie d'elles ont appris le piano. Elle ont ainsi la première base musicale, ce qui enlève une grosse

Trois rencontres

Laquette, Vital Picard, Roger Leblanc, Leo Arcand, et Marcel Lebel.

Québec arrivera à Louiseville et La Pêrade avec une équipe bien décidée à rattraper deux gains. Le receveur Bidou Roy, l'excentrique arrière-garde des Saguenens de Chicoutimi, sera à son poste régulier pour gober les balles de Ernst. Le pilote des visiteurs enverra également dans la mêlée Marceau, au troisième but, Martineau, à l'arrière-court, Raymond Lortie au deuxième but, Gaston Labbé au premier cousin, Dompierre au champ centre, J.-P. Lortie dans la gauche et Gerry Desjardins dans la droite.

A ce dernier festival, nous sommes déjà au courant que la Mauricie a fait très bonne figure, avec la fanfare gagnante. L'Union Musicale de Shawinigan, et celle qui s'est classée deuxième L'Harmonie de La Tuque, qui surpasse la moitié des points décernés par trois juges, a dépassé l'Union Musicale gagnante.

Marchand lance ce soir. Si Marchand lance ce soir, Tessier pourra encore disposer de Aubin pour le lendemain. Les amateurs verront dans l'uniforme des Loups les toujours dangereux St-Pierre, René-Paul Ringuette, Tony Delatri, Jules Ross, Bob Vincent, Jacques Bergeron, Roger Vallières, Devault et Allard. La Pêrade ripostera avec Hamelin, Arcand, Jean



TOUT AUTOUR du dépotoir l'on verse des déchets: il ne serait pourtant pas difficile de faire quelques pieds de plus et de viser dans le trou. Les déchets que l'on voit être poussés dans le dépotoir de chaque côté. Heureusement la Municipalité étudie la possibilité d'employer un autre endroit comme dépotoir.

Quand il y a un dépotoir et que l'on dépose tout à côté

SHAWINIGAN-SUD — Le conseil municipal tel que formé après l'élection municipale du 17 juillet, sera appelé à régler le problème que pose le dépotoir. A toutes les séances régulières du conseil, depuis déjà quelques mois il fut question de cette utilité publique qui est devenue une nuisance publique.

Mais il faut dire que certains citoyens de Shawinigan-Sud ne font rien pour améliorer la situation. Ils se rendent eux-mêmes au trou à ordures et versent leurs déchets autour du dépotoir. Ils devront rectifier et viser dans le trou.

Il résulte de ce dépot autour du dépotoir que le vent balaise plus facilement les déchets légers qui se déposent ensuite près des maisons en envahissant dangereusement les parterres.

Les déchets n'ont pas loin à voler, car les premières habitations ne sont situées qu'à quelque 300 pieds du dépotoir, tandis que la loi telle qu'inténuée par le Ministère de la Santé stipule que toute habitation doit être construite à un minimum de 1,400 pieds du trou à vidanges. D'ailleurs le Ministère de la Santé a déjà condamné l'emplacement actuel de notre dépotoir et "fortement suggéré de trouver un autre endroit."

Depuis cette sommation, les membres du conseil sont en pourparlers avec la compagnie Shawinigan Water and Power pour obtenir l'autorisation d'utiliser un terrain du rang Saint-Pierre appartenant à la compagnie.

non autoriser l'utilisation de leur terrain comme dépotoir municipal. Très bientôt les membres du conseil auront une réponse et agissent vers un règlement de ce problème qui affecte tant de municipalités.

Présentement les ingénieurs de la compagnie étudient un plan détaillé sur toute ce qui a fait parvenir l'ingénieur municipal, M. Paul Boisvert. On croit que les directeurs de la compagnie auront décidé d'ici peu s'ils peuvent ou

Jos Drolet Lee
493, 5e Rue Shawinigan Tel: LE 6-2191

VOUS OFFRE 10% DE REDUCTION SUR TOUS LES MEUBLES D'ATELIER
aussi 10% à 30% de REDUCTION à notre département de draperies "Fermé le samedi après-midi"

Une assemblée contradictoire marquera-t-elle la campagne?

SHAWINIGAN-SUD — Son honneur le maire Bruno Sigmen qui brigue de nouveaux suffrages à la mairie a lancé, hier, un défi à son adversaire, le Dr Philippe Demers, pour la tenue d'une assemblée contradictoire au lieu et l'heure que l'ex-échevin voudrait bien choisir d'ici la fin de la présente campagne qui se terminera mardi soir.

Dans une déclaration, le premier ministre allégué que son adversaire dénaturait les faits à l'aide de circulaires qu'il fait distribuer dans la municipalité et que la tenue d'une assemblée contradictoire serait de nature à dévoiler, qui des deux candidats dit la vérité.

Tous les clubs... suite de la page 13

Le Dr Demers... (Suite de la page 6)

en tête sur un pied d'égalité avec les meneurs actuels. Si St-Gabriel parvenait à s'assurer un triomphe, la marge de 2 parties les séparant et du Yamachiche et du St-Etienne serait réduite à 1 partie seulement.



M. J. ANDRÉ BOUCHER, fils de M. Albert Boucher demeurant au 843 Levis, assista au 7e congrès de l'Association Internationale de Recherches Hydraulique, qui se tiendra au Laboratoire National de Génie Civil de Lisbonne, Portugal, du 25 au 31 juillet. M. Boucher est assistant-professeur à l'Ecole Polytechnique de Montréal où il gradua après avoir passé par l'Ecole Secondaire Immaculée-Conception, de notre ville.

POURQUOI... attendre à l'automne pour faire installer votre chauffage?

Nouvelles FOURNAISES à L'HUILE ESSO

5 ans pour payer

- Versements mensuels modiques
- Qualité et garantie Impérial Oil

Ecrivez ou téléphonez
MASSICOTTE & FRÈRE

Travail effectué d'après les données de la National Warm Air Heating et de Oil Heating Association.

CHAUFFAGE/AIR CONDITIONNÉ - HEATING/AIR CONDITIONING

Entrepreneurs licenciés en chauffage et air conditionné
Dimanches et jours de fêtes: LE 9-5856 ou LE 9-5915
2263, RUE ST-MARC SHAWINIGAN TEL. LE 6-3519

POURQUOI...
vous causer tant de soucis quand vous pouvez payer Selon votre budget familial? Accordez-vous le luxe d'une vacance bien méritée avec l'une de nos voitures

CHRYSLER 1954
Sedan, toute équipée, en parfaite condition. Dépôt \$790. Balance **\$2.49** par jour.

BUICK 1953
Sedan, pour VOUS monsieur, qui aimez un gros char. — Dépôt initial: \$790. Balance **\$2.51** par jour

DODGE 1948
Sedan, en assez bonne condition **\$399.**

MERCURY 1949
Sedan, pas de moteur, pour mécanicien amateur, aucune offre raisonnable refusée.

Voyez les voitures sans rivales PLYMOUTH et CHRYSLER chez
VINCENT AUTOMOBILE Ltée
100 - 20 pour cent de satisfaction chez 20 - 100

294, 8e AVENUE GRAND-MÈRE Tel: LE 8-3319
663, rue Viger SHAWINIGAN Tel. LE 7-1808

ELECTEURS CONTRIBUABLES DE Shawinigan-Est

Il est de mon devoir de laisser porter ma candidature comme Commissaire d'école de Shawinigan-Est, à la demande de la majorité des contribuables de la municipalité. Après avoir fidèlement rempli la charge qu'on m'avait confiée, les contribuables m'ont sollicité de bien vouloir continuer. Si j'ai accepté cette candidature, il est cependant de mon devoir de répondre aux accusations fausses et trompeuses de mon adversaire, M. Giroux.

ACCUSATIONS FAUSSES

CONTRATS SANS SOUMISSIONS — M. Giroux, quand vous avez été battu par le système de chauffage du couvent actuellement en construction, quelles promesses avez-vous faites à vos supporters?
A qui avez-vous promis le contrat de l'électricité pour le même couvent?
Quel contrat de Grand-Mère devaient obtenir ce contrat?
A quel architecte avez-vous promis le contrat des plans et devis pour le même couvent?
Après toutes ces promesses vous auriez eu de la misère, M. Giroux, à vous en tirer tout en respectant le système du plus bas soumissionnaire.

La population a voulu éviter cette misère et protéger le système du plus bas soumissionnaire.

Assemblée à la cachette: Voulez-vous parler, M. Giroux, des assemblées que vous avez tenues, sous votre régime, à l'École No 9, au couvent l'Assomption, au bureau de la Commission Scolaire, et même, faut-il dire, ajournement d'assemblée à Québec? Cette assemblée, à Québec, était-elle publique, M. Giroux?
Favoritisme aux amis politiques: Oui, M. Giroux, nous suivons la politique des plus bas soumissionnaires qui sont les amis de la bourse de tous les contribuables: chose irrefutable.

Contrats aux étrangers: MM. Marcel Gauthier et Antoine Naud, résidents de Shawinigan-Est, sont-ils des étrangers, M. Giroux? M. Emile D. Laverne, propriétaire de Shawinigan-Est, est-il un étranger, M. Giroux? Cependant ces contracteurs, qui ont eu les contrats de nos écoles, n'ont eu ces contrats que parce qu'ils étaient les plus bas soumissionnaires.

Achat à l'étranger au détriment des commerçants de la municipalité: M. Giroux, l'embellissement acheté, sous votre régime, à St-Romuald, appelez-vous ça à l'étranger, ou en faveur des commerçants de la municipalité.

Aide pour vos élections. Dans votre circulaire M. Giroux vous demandez de l'aide pour vos élections. Dites donc quelle sorte d'aide vous voulez?
Les électeurs veulent s'aider eux et protéger leurs enfants. Ils ne veulent plus que leurs enfants soient assis sur des boîtes de bois et écrivent sur leurs genoux pendant qu'un vendeur de Québec profitait de votre bienveillance.

Mais qu'avez-vous fait dans le passé, M. Giroux pour avoir leur confiance, qu'ils vous ont refusée en 1955?

REALISATIONS:
Avec 2.50%, vous avez payé, sous votre régime, du papier de toilette et de la cire à plancher!
Avec 2.50%, vous avez payé votre personnel enseignant avec une base annuelle de \$1200.00 et vous avez fait un déficit de \$9300.00!
Sous Amédée Bellemare (avec 50% de plus, la Commission Scolaire amortit annuellement une dette de \$93,000.00 à la Commission de St-Flore, dette qui n'a pas été honorée sous le régime Giroux!)
Avec 50% de plus, Amédée Bellemare a acheté un terrain à la Coopérative St-Georges!
Avec toujours le même 50% Amédée Bellemare a fait sortir les écoliers des maisons privées pour leur donner des locaux favorables à l'enseignement.
Avec le même 50%, Amédée Bellemare a fait construire une école de 3 classes à la Coopérative St-Georges!
Avec le même 50%, Amédée Bellemare a protégé la vie de nos enfants, en raccourcissant le parcours sur la route mortelle No 19, par la construction d'une école de 5 classes au Centre de la Municipalité!
Avec ce 50%, Amédée Bellemare a acheté un terrain d'école à l'Assomption, \$20,000.00 meilleur marché que le régime Giroux voulait payer!
Avec ce 50%, Amédée Bellemare fournit une école de 12 classes à l'Assomption!
Avec ce 50%, Amédée Bellemare a fait restaurer les fenêtres du couvent actuel pour conserver le chauffage et fournir la chaleur nécessaire en classe pour vos enfants!
Avec ce 50%, Amédée Bellemare, en améliorant la qualité du personnel enseignant, a fourni l'opportunité à ce personnel enseignant d'obtenir le meilleur pourcentage de graduation de toute la région!

CONTRIBUABLES DE SHAWINIGAN-EST

CONTRIBUABLES DE SHAWINIGAN-EST, vous avez demandé des écoles à M. Giroux, et il ne vous en n'a pas données: c'est pourquoi vous l'avez retourné chez lui en 1955!
CONTRIBUABLES DE SHAWINIGAN-EST, vous avez demandé à M. Giroux une école à la coopérative St-Georges, (mais de peur de nuire à votre couvent de l'Assomption), mais malgré son opposition durant son régime, vous l'avez maintenu cette école!
CONTRIBUABLES DE SHAWINIGAN-EST, vous avez demandé une école à l'Assomption, et même si sous leur régime, M. Giroux et ses acolytes se sont opposés le 4 janvier 1954 à ma proposition d'acheter le terrain où se construit actuellement le Couvent l'Assomption, cette école, vous l'avez maintenant!
CONTRIBUABLES DE SHAWINIGAN-EST, vous avez demandé une école au Centre de la municipalité, et même si, sous son régime s'y est totalement opposé, vous l'avez maintenant!

LE 15 JUILLET PROCHAIN —
Un vote pour Amédée Bellemare est un vote pour la bonne éducation de vos enfants!
Un vote pour Amédée Bellemare est un vote pour un terrain de jeu pour vos enfants!
Un vote pour Amédée Bellemare est un vote pour une administration économique!
Un vote pour Amédée Bellemare est un vote pour le progrès et le développement de Shawinigan-Est!
Un vote pour Amédée Bellemare est un vote pour l'ANNEXION!

ON VEUT L'ANNEXION ON VEUT L'ANNEXION
ON VEUT POUR AMEEDÉ BELLEMARE ON VOTE POUR UN HOMME QUI COMPREND LES BESOINS DE LA POPULATION ET QUI REALISE CE QUELLE VEUT!

VOTONS POUR UN HOMME DE REALISATION. VOTONS POUR AMEEDÉ BELLEMARE. Organisation AMEEDÉ BELLEMARE

Corps scolaire au complet... Saint-François-du-Lac (DNC) — Fernando Duhaime, Romuald A la suite de l'élection des com. Lambert, Georges Chappelaire, missaires tenue cette semaine, la commissaires, Alexandre Trudeau, la Commission scolaire de la pa-secrétaire-tresorier.

RIALTO Commençant — SAMEDI — Histoire très captivante, un drame très profond! "FRONTIERE INVISIBLE" avec MEL FERRER, BEATRICE PEARSON PROGRAMME DOUBLE: EN FRANÇAIS "L'ETERNEL MIRAGE" avec D'INGMAR BERGMAN MAT. 1.30 — SOIREE 6.00 - 9.00 P.M.

BONJOUR! La série d'émission LA CLINIQUE DU COEUR est-elle toujours aussi populaire? Voici la réponse, et nous n'aurons pas à insister pour vous convaincre. LISEZ BIEN, à compter de lundi 15 juillet, LA CLINIQUE DU COEUR avec le Révérend Père Marcel Marie Desmarais, passera sur nos ondes 2 fois par jour, du lundi au vendredi. Une première édition (La Crémère des Trois-Rivières) à midi 45 et une seconde à 7 heures 15 p.m. commanditée par GATTUSO.

CHLN - 550 CHLN - 550 L'émission GATTUSO sera entendue immédiatement après la retransmission du CHAPELET EN FAMILLE, irradié directement de la cathédrale tous les soirs de la semaine à 7 heures précises. CHLN - 550 CHLN - 550 Partez-vous en excursion pour la fin de semaine? N'oubliez pas que les meilleurs orchestres et chanteurs du monde entier vous accompagnent si vous écoutez la radio... surtout CHLN. La radio de votre auto est constamment votre compagnon, quand vous partez en voyage, que vous allez au Coeur du Québec et au-delà (Nous parlons toujours de CHLN). Voyez comme les milles passent vite au son de la musique... écoutez les nouvelles de CHEZ NOUS... éloignez-vous tout en demeurant près.



SA MAJESTE LE REINE Elizabeth est revenue en esprit aux temps anciens, alors qu'elle a rencontré ces personnages typiques de l'époque de son illustre homonyme de la royauté. La scène a été croquée à Stratford-sur-Avon, alors que la reine et le prince Philip sont venus assister à une représentation de "As You Like It", de Shakespeare. Les acteurs shakespériens ci-dessus, dans leur costume de théâtre, sont Cyril Luckman, Mark Dignam et Patrick Wymark.

Ingrid Bergman revient à Rome avec sa fille Jenny

Rome-United Press — Ingrid Bergman est retournée à Rome lundi, a-t-il déclaré aux journalistes. Son nom a été romantiquement rattaché, ces jours derniers à celui de Sonali Das Gupta, écarté absent durant deux autres mois. Mais Ingrid semblait quand même heureuse lorsqu'elle est descendue en compagnie de sa fille Jenny, de l'avion, en provenance de Paris où elles se sont rencontrées lundi pour la première fois en six ans. "C'est merveilleux d'être de retour à Rome et d'avoir Jenny à mes côtés," a-t-elle dit. "C'est le plus beau jour de ma vie". Elle n'a même pas froncé les sourcils lorsque leur avocat de famille, Ercole Graziadei, est allé à sa rencontre à l'aéroport et l'a informée qu'il avait parlé par téléphone le matin même, à Rossellini à Nouvelle-Delhi. "Il a dit que son film le retiendrait aux Indes pour au moins deux autres mois," lui a rapporté Graziadei. Samedi dernier, Ingrid avait déclaré aux journalistes qu'elle espérait que Rossellini irait la rejoindre, ainsi que Jenny et ses trois autres enfants, à leur villa d'été de Santa Marinella. Mais le retard de Rossellini pourrait bien signifier qu'une réunion complète de la famille sera impossible puisque Jenny Ann devra retourner aux Etats-Unis à l'automne pour reprendre ses cours à l'université du Colorado. Rossellini actuellement en Nouvelle-Delhi a dit qu'il pensait souffrir d'un cas d'influenza très

Nouveau commissaire — Sainte-Sophie-de-Lévis (DNC) M. M. Bélanger, du 4e rang, a été élu commissaire de la paroisse, cette semaine, lors de l'appel nominal. Il a été le seul candidat mis sur les rangs. Forum tertiaire — Champlain — (DNC) Mmes Alfred Chouet et Victor Leblanc, délégués au récent congrès du Tiers-Ordre, de Trois-Rivières, ont présenté un rapport sur cet événement, lors du forum mensuel des Tertiaires de notre paroisse. Elles ont rapporté que le R.P. Bascal Leblanc, o.f.m., du commissariat, visiteur du diocèse, avait signalé que Champlain possédait une des plus vivantes sections du Tiers-Ordre de tout le diocèse, et que le recrutement des jeunes membres y était à l'honneur.

Champlain THEATRE DES PRINCES SAMEDI A MARDI UN FILM DE GRANDE ENVERGURE Fièvre, barbare, la maîtresse d'un empire des plus dégradés! THEODORA, Impératrice de Byzance 2e film ULTIMATUM COMMENÇANT SAMEDI PROCHAIN "J'ai Péché" Plus grand que: Les enfants de l'amour Plus réaliste que: Nous voulons un enfant

IMPERIAL JUSQU'À MARDI 2 FILMS FRANÇAIS EN PRIMEUR! UN FILM EN CINEMASCOPE JEAN-CLAUDE PASCAL dans MILORD L'arsouille EASTMANCOLOR!

Robert MITCHUM Marilyn MONROE LE BATAILLER L'ETRE AIME CINEMASCOPE Vous serez transportés à la frontière damnée... dans les embuscades indiennes et le tonnerre des rapides! RIVIERE SANS RETOUR

CINEMA de PARIS SUR GRAND ECRAN "SUSPENSE"... QUI VOUS COUPE LE SOUFFLE Une étrange, tragique, lumineuse et ombrageuse histoire qui grimpe aux sommets du bonheur... qui chancelle sur les bords du péril... qui s'écroule dans la profondeur du désespoir. LES HAUTS DE HURLEVENT (WUTHERING HEIGHTS) avec LAURENCE OLIVIER MERLE OBERON et DAVID NIVEN Egalement à l'affiche La vie mouvementée du prestigieux musicien Chopin Un film d'un réalisme et d'une vérité admirables. "JEUNESSE REBELLE"

AUJOURD'HUI 12.00 Hit Parade 12.30 Radio Journal 12.40 Hit Parade 1.55 NOUVELLES 2.00 Hit Parade 2.55 NOUVELLES 3.00 Nicolet vous salue 3.15 A la discothèque 3.55 NOUVELLES (Est) 4.00 A la discothèque 4.55 NOUVELLES (Radnor) 5.00 A la discothèque 6.00 En vedette 6.15 Radio Journal (Charb. St-Laurent) 6.25 Nouvelles sportives 6.30 En vedette 7.00 Le chapelet 7.15 Blanc & Noir 7.30 Battons la marche 7.55 NOUVELLES 8.00 Soirée du bon vieux temps 8.30 Canadiana 9.00 Hit Parade 10.00 Edition du soir 10.10 Ici l'on Danse 11.20 Sports en revue 11.40 Ici l'on Danse 11.55 Résumé des nouvelles de la journée 12.00 Fin des Emissions.

DIMANCHE 9.00 Ouverture 9.10 Musique militaire 9.10 Grand'Messe de la cathédrale 10.30 Hebdo variétés 11.30 Sports jeunesse 11.55 NOUVELLES 12.00 Forum T.Jos connaissances 12.20 Sports Simon 12.50 Musique en dinant 12.55 NOUVELLES 2.00 Paris star time 2.55 NOUVELLES 3.00 Caprice de mélomane 3.55 NOUVELLES (Est) 4.30 Cordes chantantes 4.55 NOUVELLES (Radnor) 5.00 Heure du coquetel 6.00 En vedette 6.15 Radio Journal (Charb. St-Laurent) 6.25 Nouvelles sportives. 6.30 Musique en dinant 7.00 Le chapelet 7.15 Musique en dinant

7.55 NOUVELLES 8.00 Tableaux lyrique 9.00 Kostelanetz 9.30 Lettre à mon amour 10.00 Edition du soir 10.10 Ici l'on Danse 11.30 Sports en revue 11.40 Ici l'on Danse 11.55 Résumé des nouvelles de la journée 12.00 Fin des Emissions LUNDI 5.50 Ouverture 5.55 Messe du sanctuaire 6.30 La part de la terre 6.55 NOUVELLES 7.00 Réveille-matin 8.00 Radio Journal (Aspirin) 8.15 Nouvelles sportives (HPC) 8.15 Battons la marche 8.30 Variétés A & P 8.55 NOUVELLES (Fortin) 9.00 Le magazine de la femme 9.55 NOUVELLES 10.00 Magazine de la femme 10.55 NOUVELLES 11.00 C'est une chanson 11.55 Actualités du jour (Petite vache) 12.00 Journal Esso.

Nouveaux locaux de l'U. Sanitaire de Berthierville Berthierville (DNC) — L'Unité Sanitaire du comté de Berthierville vient d'entre dans son nouveau local de la rue Champlain. Le Dr Ulysse Lacroix, officier médical de l'unité, pour le comté a installé ses bureaux il y a quelques jours. Il s'agit d'une bâtisse moderne d'un étage, de style très moderne, et que l'Unité sanitaire et ses services occupent en entier.

Madelon SAMEDI A MARDI ACTUALLY FILMED IN NEW ZEALAND JACK HAWKINS GLYNIS JOHNS "MOANA FILLE DES TROPIQUES" 2 FILMS EN FRANÇAIS 2 Un film d'aventure, au coeur de l'Inde mystérieuse.

RUDYARD KIPLING'S Les 3 Troupiers avec STEWART GRANGER WALTER PIDGEON DAVID NIVEN ROBERT NEWTON SOIREE 6.30 et 8.15 MATINEE DIMANCHE 1.30

20th Century-Fox presents Le film des films! DARRYL F. ZANUCK'S production of L'EGYPTIAN COLOR BY DE LUXE Photographed with the revolutionary new Anamorphic lens CINEMASCOPE EN FRANÇAIS Matinée 2 p.m. Soirée 6.30 Dimanche et Lundi LE TRESOR DU GUATEMALA avec CORNEL WILDE-SMITH CONSTANCE WILDE-SMITH Dernière fois aujourd'hui: "3 VIOLENT PEOPLE" — "THE BURGLAR"

PAQUAGE DES JEUNES

Nos guides au Lac Vert

"Ici c'est le camp du Bonheur", nous a dit la cheftaine générale Jeanne Desautels, de Shawinigan. "Avez-vous des inscriptions quelconque pour l'indiquer?"

"Non, Mais vous pouvez visiter", dit-elle avec courtoisie. Et nous avons vu pour-

quoi c'était le camp du Bonheur. Partout nous avons trouvé le sourire. Le sourire qui seul peut s'épanouir sur des lèvres lorsque l'âme est sereine.

C'est bien le Graal que nous cherchions en partant à la découverte des camps d'été guides. Et nous l'avons retracé au Lac-Vert.

C'est pour une semaine de vie guide en pleine nature que 65 adolescents y ont planté leur tente. Elles étaient là les filles souriantes des compagnies Jeanne-le-Ber, de Trois-Rivières, Madeleine-de-Verchères, de Trois-Rivières, Claire-d'Assise, de Shawinigan et Jeanne-de-Domrémy, de Shawinigan-Sud.



(Photo Le Nouvelliste, G. Marchand)

L'O. T. J. de St-Tite a décidé cette année de s'occuper des enfants durant la saison estivale à raison de trois jours par semaine durant la saison estivale. Lors de la journée d'ouverture, plus de trois cents enfants se sont rendus sur le terrain de la patinoire où quatorze monitrices étaient en fonction.



(Photo Le Nouvelliste)

CHEF D'EQUIPE, toute une responsabilité. A 15 ans, conduire ses camarades, leur enseigner la droiture, la clarté par l'exemple, c'est un métier, mais une expérience qui profitera énormément à celles qui sont isolées.

Mais ces sept jours, remplis comme au grand camp du Lac-Vert, sont une vraie richesse pour toutes les guides. Vue le peu de temps dont nous disposons, accompagnés de la cheftaine Desautels et de l'assistante générale Louise Champagne, nous nous sommes dirigés vers le camp de la compagnie Madeleine-de-Verchères.

Non seulement nous n'avons pas été déçus, mais nous devons avoir été étonnés de toutes les réalisations découvertes dans les installations, en dépit de la pluie qui n'a pas manqué d'être fortement de la partie au camp.

La cheftaine Suzanne Lacharité et l'assistante Mariette Chartier nous ont fait les honneurs de la compagnie Madeleine-de-Verchères. C'est ainsi que nous avons noté que le matelotage y était poussé à fond dans les équipes.

En particulier, chez les Panthères du C.E. Denise Thibaut, aucun clou n'a été utilisé mais de la corde.

Jean L'Œil



(Photo Le Nouvelliste)

QUAND LE BOIS n'est pas sec, il le faut souffler pour attiser la flamme. Tu mangeras peut-être un steak pas très à point, avec des brindilles de tisons que le vent aura fait voler dans ta poêle. La vie de camp, ce n'est pas le confort de ton salon, mais ça forme. Et c'est pourquoi tu es quitté la ville, comprends-le.



Ma chère Suzanne, Comme tous les ans tu vas aller camper avec les Guides, à l'orée de la forêt, sur les rives d'un beau lac. D'autres fillettes de ton âge ont pris part à un campement 4H. Quelques-unes de tes compagnes ont l'avantage de passer leurs vacances en pleine nature où leurs parents ont une maison d'été ou encore elles sont invitées par une tante de la campagne.

Il existe cependant des petites filles qui n'ont jamais la chance de sortir de la ville. Quand elles habitent un logis étroit, plutôt sombre, dans une rue populeuse, elles n'ont comme ressource que d'aller passer plusieurs heures chaque jour aux terrains de jeux. Mais, après le bain, les exercices et les jeux de l'après-midi elles se trouvent malheureuses de rentrer chez elles. Elles aimeraient danser en rond et chanter autour d'un feu, sous le regard des étoiles, elles envient celles qui peuvent passer une partie de la soirée dehors.

Mais les campements de vacances ne sont pas réservés seulement à celles qui font partie d'un groupe. Il en existe qui sont ouverts à tous ceux ou celles qui le désirent. Tu as sans doute entendu parler du Lac-en-Coeur. Tout l'été on y réunit tout à tour jeunes filles et jeunes gens. Les journées sont bien remplies, baignades, excursions de tout genre, sous la direction de monitrices et de moniteurs bien préparés. Le soir, on chante, on présente des saynètes, on utilise tous les talents et toutes les bonnes volontés.

Il est bien entendu qu'on ne trouve pas là tout le confort de nos installations de la ville. Mais rien n'est comparable pour développer l'ingéniosité des jeunes campeuses. A tout instant, on improvise, on cherche et on trouve des moyens pour préparer les repas, pour la lessive, pour faire un brin de toilette.

Je crois qu'il manquera toujours quelque chose dans la vie d'une fillette qui n'est jamais allée camper. Tâche de faire comprendre cela à tes amies afin qu'elles en profitent-tandis qu'il en est temps encore. MAMIE.

Lac Ouareau

"Et bien dansez maintenant". Le fourmi n'était pas préteuse, ajoute la fable. Monsieur de la Fontaine fait danser la cigale sur un bien drôle de pied. Vraisemblablement, la malheureuse cigale ne s'est pas étonnée à travailler durant l'été il faut le dire. Mais ce n'est pas ton cas, mon vieux. Pas plus celui de ta voisine, toi, ma belle enfant. Vous avez bien travaillé, vous avez droit de vous amuser. Même que c'est un devoir de tout lâcher par moment pour se détendre, opérer un lavage de cerveau. Les loisirs, c'est quelque chose. Chez nous, c'est même un problème. Non qu'il en manque, mais qu'il ne se trouve pas de chefs pour les diriger. J'entends, des chefs qui vont intéresser leur monde. Des types compétents, entraînés, ouverts, et qui se donnent. Des gars et des filles qui possèdent un bon bagage de connaissances en matière loisirs. La comme ailleurs, pas d'historiens à-peu-près. C'est pourquoi, elle et toi je vous parle du Lac Ouareau, le camp de la Jeunesse Internationale, de l'Ordre de Bon Temps. Un des plus dynamiques mouvements de jeunesse qui se préoccupe de l'animation des loisirs dans notre province. A ce camp-là, tu apprendras au cours des séminaires dirigés par des animateurs compétents, à organiser les loisirs dans un esprit sain, authentique et éducatif. Des laboratoires animés par d'excellents professeurs te permettront de te familiariser avec différentes techniques de loisirs telles que la danse, le jeu dramatique, la décoration, le chant, le plein-air et le tourisme. Chaque jour, à la veille, des réalisations-types de caractère différent, mettant à profit les choses apprises au cours de la journée, donnent une idée de la variété d'application possible des techniques de loisirs. Le camp de l'Ordre de Bon Temps a lieu, cet été, du 17 au 26 août. Le Centre de Jeunesse occupe un immense territoire en bordure du Lac Ouareau, un des plus merveilleux des Laurentides. Une douzaine de maisons plantées à flanc de montagne forment un petit village avec salles communes, plage et terrains de jeux. Afin de permettre à tous les jeunes de profiter de ce camp, le département de la culture populaire du Ministère provincial du Bien-être et de la jeunesse met un certain nombre de bourses à la disposition des jeunes garçons et filles âgés d'au moins 17 ans; ces bourses couvrent les frais de transport, une partie de la pension et les cours. Tu vois! Vous voyez! C'est de quoi tenter n'importe quel jeune. Puis, tu agrandiras ton champ de connaissances; tu te feras de nouvelles amitiés. Une fois rentrée chez toi, on pourra compter sur ton aide, ton savoir pour mener. Et pour les y amener, des chefs que nos gars de rue, nos fillettes à "flirter" vont aimer et qui les comprendront, les entraîneront, les éduqueront. Il faut ériger un courant et des chefs pour soulever l'enthousiasme. Tu iras au lac Ouareau? Ça vaut la peine. ROBINSON

Les scouts sous la pluie

La pluie a tambouriné sur nos tentes et nous sommes restés joyeux. Le soleil a été rare mais le sourire a illuminé continuellement nos visages. Sous la pluie et le vent, nous avons joué le grand jeu dans la montagne. Durant quinze jours, nous avons exilé la tristesse dans la ville et nous avons retrouvé la joie dans la forêt. Et dans cette aventure, se profilaient mystérieusement au-dessus du camp les ombres de Glaive-de-Sang et de Pierre-Noire. Qui étaient-ils ces audacieux qui osaient intervenir dans les patrouilles? On en discutait fort chez le Chevreuil, l'Hirondelle, le Castor et l'Alouette. A la fin du camp seulement, on a commencé à soupçonner la véritable identité de ces intrepides. Glaive-de-Sang et Pierre-Noire ont eu le temps toutefois de prouver leur valeur. C'est ainsi qu'on trouvait d'eux des messages chiffrés. Un jour, l'un de ces vaillants pénétrait dans le coin d'une patrouille sans attirer l'attention, et la marquait sa venue par quelques signes, il fallait être bien observateur pour les prendre ces hardis. Pendant que les cervelles cherchaient la clé de l'énigme, le camp se poursuivait d'autant plus beau, semblait-il, qu'il pleuvait davantage. Car les nuages dégoûtants ne mettaient un frein à l'enthousiasme d'aucun de nous. Par exemple, la journée à l'envers, alors que l'activité de nuit a été celle de jour et le jour même employé à dormir. Voilà qui ne nous a pas rebutés. Ainsi, au lieu de se baigner dans la rivière à 10h. 30 du matin, nous l'avons fait à la même heure, re, mais le soir. C'est là que se place l'excursion dans la montagne où nous sommes revenus trempés comme des canards mais joyeux aussi comme eux. Le grand secret de notre camp, c'est autour du Feu sacré qu'il se discutait. Près du chef Jean-Marie (Marcotte) et de l'aumônier, l'abbé Alex (Soucy), se groupaient les assistants Raymond Marchand, Gilles Trahan et les chefs de patrouille Jacques Morasse (Chevreuil), Marcel Baribeau (Hirondelle), Clermont Dion (Castor), Jacques Coulombe (Alouette). Toujours commencée par la messe (en plein air quand le soleil voulait), pas une seule journée n'a été ennuyée. Nous avons eu la chance de pratiquer notre Loi plus que jamais. Même si nous avons eu un beau camp, il ne faut pas croire que tout a marché sur des roulettes. C'est ainsi que nous avons pris plus de temps que d'habitude à construire parfaitement nos installations de patrouille. Mais il reste que la pluie, cette bonne dame pieuse, nous a enseigné l'énergie et nous avons aimé davantage entendre chanter le rouge-gorge et siffler le merle sous le soleil. La patrouille du Chevreuil, qui a décroché souvent le fanion d'honneur à du dîner à plusieurs reprises sur son coffre d'équipement, vue que sa table n'avait pu être complétée à cause du mauvais temps. La bonne humeur a pratiquement été générale. Ainsi, sans sciller, tous les patrouillards de l'Hirondelle (c'est de patrouille: Tougaies) ont dégusté un steak quelque peu trop cuit malgré la bonne volonté du dynamique S.P. Jean-Claude. Tout cela ça été du soleil au camp, en tout temps. C'est pourquoi ce sont des chevaliers bien trempés de courage et joyeux, scouts plus que jamais, que ces gars, nous de la troupe Lafèche de Trois-Rivières, qui viennent de regagner leur maison: Pierre, André, Jean-Claude, Jacques, Gilles, Marcel, Réjean, Laurent, Michel et tous les autres. Adieu gentil camp de Charrette! Jean L'Œil

Deux journées de 14 juillet à trente années d'intervalle

DEUX JOURNÉES — Par Claire Roy

Au Québec, la grande fête c'est la Saint-Jean-Baptiste. Le reste du Canada, pour une question de terminologie, ne célèbre le premier juillet que par un congé. Dira-t-on "Dominion Day", jour du Canada ou jour de la Confédération? Ne s'accordant pas sur le terme on s'en va tout simplement à la campagne.

En France, rien de tel. Les Français de toute allégeance ont adopté le 14 juillet malgré les souvenirs fâcheux que rappelle à d'aucuns la prise de la Bastille.

J'ai eu l'avantage de me trouver deux fois à Paris, le jour de la fête nationale, compensation à un séjour d'été ou le tourisme défigure un peu la capitale. Deux tableaux de la fête se superposent dans ma mémoire. Ils sont très différents parce que fort éloignés dans le temps. Je viens les évoquer pour vous.

La première guerre mondiale était terminée depuis six ans lorsque, me trouvant à Paris depuis près de deux mois, je décidai, avec quelques amis de mon âge, de goûter pleinement aux réjouissances populaires. La veille, au salon de coiffure où je faisais retoucher mon onduation "Marcel", alors à la mode, j'avais causé avec des mignonnes venues se faire coiffer pour aller danser tout le jour, le lendemain. Leur bagout, leur esprit, que je ne connaissais que par les livres, m'avait préparée à l'éclat de la fête.

Le matin du grand jour, mes amis et moi, dédaignant la grande revue militaire, avions décidé de grimper dans la tour Eiffel, comme de vulgaires touristes, ce que notre petit snobisme d'étudiantes nous avait interdit jusqu'alors. Effrayées par les interminables escaliers à jour, nous avons pris l'ascenseur. Il était bon mais ce n'est pas là que nous pouvions rencontrer la France populaire. On n'y trouvait que des Américains et plusieurs familles allemandes, hommes aux cheveux coupés en brosse, femmes replettes dans des robes à fleurs, enfants aux joues rondes. J'aurais donné beaucoup pour comprendre autre chose de leur conversation que le mot "Franzosen". Du sommet de la tour, la vue nous a apporté une déception: une mer de feuillage, les jardins à la base des piliers et, en face, l'horrible Trocadéro, le seul monument vraiment laid de Paris et qu'on a démolé depuis pour le remplacer par l'élegant Palais de Chaillot.

L'après-midi, nous avons circulé un peu dans les rues de notre quartier, où une foule nombreuse se dirigeait vers les théâtres subventionnés qui offraient des représentations gratuites. Des familles entières s'installaient aux terrasses des cafés ou dans les parcs et, à toutes les places publiques on préparait le bal qui devait commencer à la tombée du jour.

Voulant contempler d'assez près le feu d'artifice donné à la pointe de l'île de la Cité, nous dûmes hâter notre dîner pour prendre place sur les marches de l'Institut où se trouve l'Académie française en face du Pont des Arts. Pendant deux heures nous avons écouté la conversation de nos voisins: petits artisans, mamans avec leur nourrisson, enfants de tout âge. Puis nous avons contemlé les immenses gerbes colorées, retombant sont de merveilleux artificiers dans la Seine. Les Français et leurs célébrations comportent toujours un spectacle lumineux d'une exceptionnelle beauté. Dans le ciel tout noir nous avons admiré d'étonnantes tableaux, dont le portrait du président de la République et le drapeau français.

Pour finir la journée nous avons loué un taxi et nous avons fait le tour de la ville, nous arrêtant à chaque place publique où un orchestre fai-



PLAN PLAN RATAPLAN! En battant leurs tambours les cadets de l'École Militaire de Saint Cyr traversent la place de la Concorde, le jour de la fête nationale.

sait tourner sans répit filles et garçons. Et c'est devant la Basilique de Montmartre que nous avons admiré la ville embrasée commun un décor de féerie.

L'an dernier

L'an dernier, le matin du quatorze juillet, un ami français nous a emmenés voir la revue militaire, mais les difficultés de stationnement nous ont fait perdre la remise des décorations.

Pendant deux heures nous avons vu défiler sous la pluie les fantassins, les artilleurs, les cavaliers, les saint-cyriens, les parachutistes, dans des uniformes non plus bleu horizon mais kaki, et pour le corps des gars comme on dit, les la-bas, curieusement barbelés de vert olive, comme camouflage. Je suis hantée par tous ces jeunes visages, si expressifs. Comme ils marchent bien! Leurs pas entraînent l'obélisque qui domine la place de la Concorde depuis plus d'un siècle mais qui a veillé sur tant de Pharaons de la vieille Égypte. Le foule, qui pense à l'Algérie du nombre de ces jeunes front verser leur sang, se montre peu enthousiaste. On n'applaudit que les plus imposants des chars de l'artillerie lourde, énormes machines modernes, toutes des prototypes français dont le contraste avec l'architecture grand siècle des édifices qui entourent la place, est en ne peut plus anachronique. Les saint-cyriens, avec leurs gants blancs et leurs plumets rouges, mettent une note brillante dans cette armée de couleur sable. Les merveilleux chevaux dansants du cadre de Saumur nous arrachent des cris d'admiration mais, un peloton de spahis, montés sur des chevaux arabes richement caparotés, fibres statues de bronze dans leurs burnous blancs et leurs vastes pantalons de zouave, d'un rouge éclatant, portant de fusils niels et des sabres courbes, nous font retentir notre souffle. Mais les musiques militaires s'éloignent, les hommes, les chevaux et les chars ont traversé le pont. La revue est finie.

Le soir, le bal recommence à quatre places publiques de Paris. Nous nous amusons de voir un autobus qui contourne habilement un piano placé en milieu de la rue. Et le feu d'artifice répète celui d'autrefois. Et pendant trois jours, le drapeau tricolore frissonne au front de toutes les maisons et même dans les églises sur les plaques de marbre où sont inscrits les noms des enfants de la paroisse tombés au champ d'honneur.

Et pour les Parisiens, c'est le signal de quitter la capitale. La grande chaleur de l'été va commencer. Nombre de magasins, de boutiques et de théâtres sont fermés. Paris est livré aux touristes.

Claire ROY.



TERESA AMRY, deux ans, est occupée à ajuster les ailes de sa sœur, LOUISE, six ans, lors de la répétition générale du récital de danse des enfants, dans un théâtre de Londres, sous la présidence de la ligue de la pitie. Elles sont les deux petites filles du premier ministre de la Grande Bretagne, Harold Mac-Millan.

Mme Jean Bergeron et leur fils Jules; M. et Mme Roméo Guimont et leurs filles Lucille et Louise.

MEDECINE GENERALE
Maternité - Urgence
Dr. B. TOUSIGNANT
MD. L.M. C.C.
1368, rue Notre-Dame
Bureau et résidence
FR. 5-5492

CAMP GARÇONS ET FILLES
CAMP MÈRE CLARA
St-Denis, comté de Montcalm
Dans les Laurentides
Garçons 4-54, Filles 6-18. Groupes suivants: Age, Sexe, Cabot, Tennis, patin à roulettes, équitation, voile, musique, théâtre, etc.
Capacité 175. Spécifier Age, Dénomination.
NOM
ADRESSE
VILLE
PROVINCE
OCCUPATION
Voyeur Martel, 5450 Durocher, Outremont, Prov. de Québec

Etienne Lamontagne
OPTICIEN D'ORDONNANCES
1005, rue St-Prospere - Trois-Rivières, Qué.

Nos suggestions sont sans obligation

E. Pinet & Fils
DECORATEURS
1674, rue Royale - Trois-Rivières - Tél. FR 4-7828

SOULAGEMENT IMMÉDIAT DE
l'asthme
Quelques coups de poire suffisent pour arrêter instantanément la crise d'asthme ou de fièvre des toues. DYSPNE INHAL soulage les cas les plus désespérés grâce à la solution vaporisée qui pénètre dans toutes les ramifications des bronches.
SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS.
DYSPNE-INHAL
EN VENTE DANS TOUTES LES PHARMACIES

VOUS LE PRÉFÉREREZ!

DOUBLE COLA

Essayez-en un Carton!



Mlle Monique Gélinas, fille de M. et Mme Donat Gélinas, de Trois-Rivières, dont le mariage à M. René Blais, fils de M. et Mme Adélaïde Blais, de Trois-Rivières, sera célébré en l'église Notre-Dame des Sept-Âges, le vingt-cinq juillet, à neuf heures et trente, dans l'intimité. Pas de faire-part.



Mlle Denise Trudel, fille de M. et Mme Fernand Trudel, du Cap-de-la-Madeleine, dont le mariage à M. Jean Maillette, fils de M. et Mme Rodolphe Maillette, de Trois-Rivières, sera célébré le 27 juillet prochain, à neuf heures, en l'église St-Eugène du Cap-de-la-Madeleine, dans l'intimité. Pas de faire-part.



M. et Mme Lucien Ferron, dont le mariage a été célébré le 15 juin dernier en la Cathédrale de Trois-Rivières. M. Ferron est le fils de M. et Mme Léo Ferron, de Trois-Rivières, et Mme Ferron (Yolande Belleville) est la fille de M. et Mme W. Belleville, également de Trois-Rivières. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé J.-P. Belleville, secrétaire de S. E. Mgr Pelletier, et frère de la mariée.

Carnet MONDAIN

leurs enfants, de Barraute, Abitibi, en visite à Sainte-Perpette, chez M. et Mme J. Albert Leclerc.

DEPLACEMENTS

Mme Henri Roy, de Sainte-Eulalie, en visite chez ses parents, M. et Mme Louis Laplante, à St-Elzéar de Beauce.

M. et Mme J.G. Daviault ainsi que M. et Mme Maurice Daviault de Berthier, étaient hier les invités de M. et Mme Maurice Berlinguet.

Mme Joseph Guay, de Ste-Eulalie, en promenade à Hudson, comté de Vaudreuil, l'invitée de M. et Mme Maurice Guilbeault.

Les RR.SS. Ste-Zélie et St-Joseph-Napoléon, des SS. de la Providence en Alberta, en visite chez M. et Mme Roger Ouellet, de Davluyville, ainsi que chez M. et Mme Charles-Edouard Marotte.

M. et Mme Ferrier Leclerc et

SANTÉ de la FEMME

car leurs vertus dépuratives se trouvent tout entières dans la TISANE de DURBON dont une cure s'impose à plus tôt à votre sang elle rendra sa pureté, tandis qu'elle rétablira l'équilibre et la santé de votre organisme.

TISANE DES CHARTREUX DE DURBON

Le flacon: \$2.00
Toute pharmacie

Dépôt: 5389 rue Duquette
Montréal

Laboratoire MARCHAND
81-716, Cité Champlain, P.Q.

Si vous n'êtes PAS d'APLOMB

Si vous vous levez sans entraînement, bouche pâteuse et cœur barbouillé, si le moindre effort vous fatigue, si vous digérez mal, si votre foie vous tracasse ou si vous souffrez de constipation, c'est que votre sang a besoin d'être dépuré. Or, depuis de longs siècles l'expérience et les travaux des savants nous ont appris que les sucres de certaines plantes sont le meilleur dépuratif du sang.

AUTOMNE ET VENDANGES EN EUROPE

France — Allemagne — Autriche — Yougoslavie — Italie — Espagne

Françoise GAUDET-SMET

départ le 7 sept. par l'HOMERIC

retour à Montréal le 29 octobre

Sejour à Rome, durant le congrès mondial de L'APOSTOLAT LAIC

53 jours d'excellent bonheur de contacts et de connaissances.

Transport, pension, logement, Tout compris: **\$955.00**

Pour renseignements et itinéraires:

WHERE TO GO TRAVEL SERVICE

265, ouest, rue St-Catherine
Montréal

DUFRESNE NETTOYEUR ENRG.

VACANCES DE NOS EMPLOYÉS DU 20 AU 27 JUILLET

Les Ateliers de DUFRESNE NETTOYEUR ENRG. se font un devoir d'avertir leur nombreuse clientèle que leur ATELIER SERA FERMÉ DU 20 AU 27 JUILLET POUR VACANCES DES EMPLOYÉS. Lesquelles sont bien méritées.

Il vous reste encore une semaine complète pour le NETTOYAGE ET PRESSAGE de vos vêtements.

Notre NETTOYAGE EST PARFAIT et vos effets sont assurés contre tous risques: Feu, Vol, etc. Réparations minimes sont faites sans charge.

Appelez: 6-3767

et un de nos camions passe à votre porte et ce service de livraison est gratuit.

DUFRESNE NETTOYEUR ENRG.

Théo. Gagnon, prop.

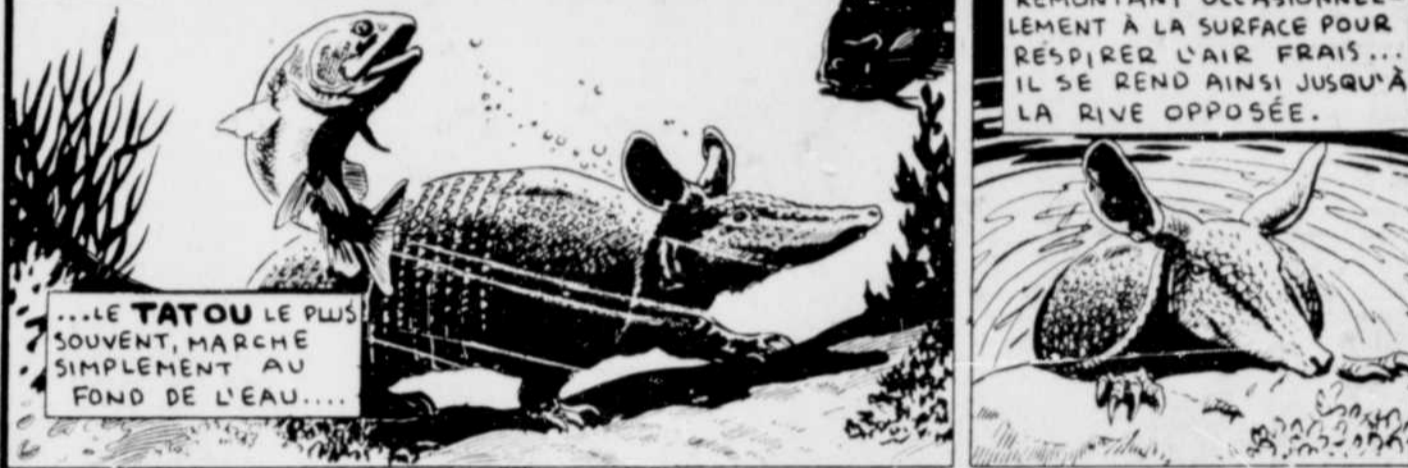
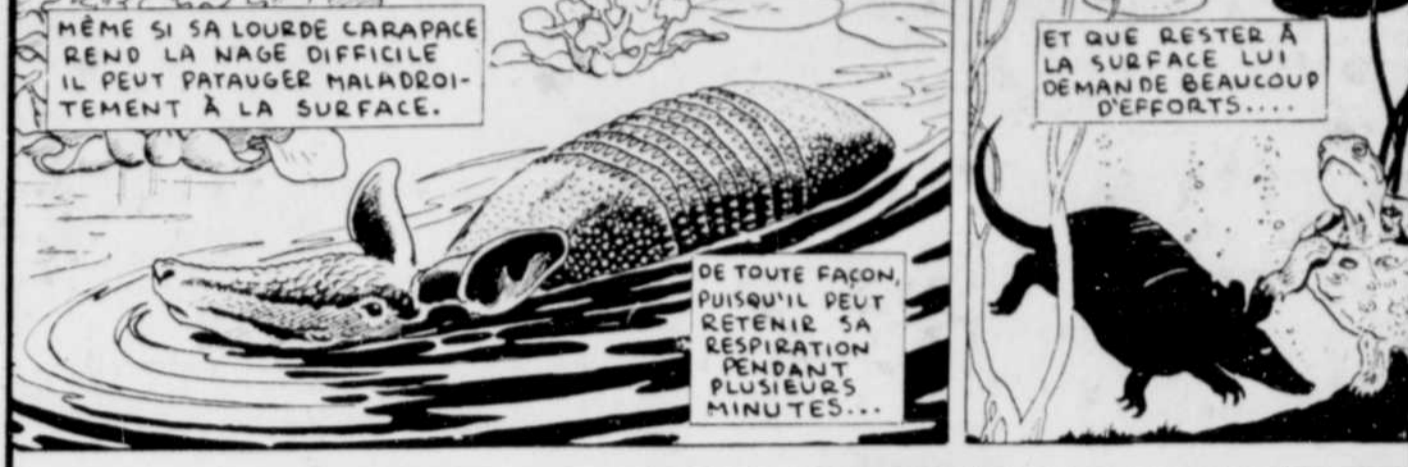
1765 RUE DE RAMZAY - Tél: 6-3767

Clous et PANARIS VITE SOULAGÉS

Un remède souverain qui a fait ses preuves. Il apporte un soulagement radical.

ONGUENT CANET-GIRARD

En vente dans toutes les pharmacies



SENTIERS INCONNUS!

LE TATOU A LA VUE TRÈS FAIBLE, MAIS CE HANDICAP EST COMPENSÉ PAR UN SENS DE L'ODORAT TRÈS AIGUISÉ ET UNE OREILLE TRÈS FINE.

LORSQU'IL EST ARRÊTÉ PAR UNE BARRIÈRE D'EAU, LE TATOU Y PLONGE SANS HÉSITER.

MÊME SI SA LOURDE CARAPACE REND LA NAGE DIFFICILE, IL PEUT PATAGER MALADROITEMENT À LA SURFACE.

DE TOUTE FAÇON, PUISQU'IL PEUT RETENIR SA RESPIRATION PENDANT PLUSIEURS MINUTES...

ET QUE RESTER À LA SURFACE LUI DEMANDE BEAUCOUP D'EFFORTS...

...LE TATOU LE PLUS SOUVENT, MARCHE SIMPLEMENT AU FOND DE L'EAU...

RÉMONTANT OCCASIONNELLEMENT À LA SURFACE POUR RESPIRER L'AIR FRAIS... IL SE REND AINSI JUSQU'À LA RIVE OPPOSÉE.

VERS LA FIN DU XIX^e SIÈCLE, LE TATOU HABITAIT LE SUD DU TEXAS, MAIS ON LE RETROUVE AUJOURD'HUI PLUS AU NORD DANS LES ÉTATS D'OKLAHOMA, ARKANSAS, LOUISIANNE, MISSISSIPPI ET FLORIDE.

CAVALIER ROUGE

Dixie Dugan
M'EVROY
STRIEBEL

MERCI À JOHNNY SMITH, ÉCOLE DES HÔTESSES DE L'AIR, BURBANK, CALIFORNIE

Manuel Cortez sera opposé à Walter 'Tarzan' Babin et Parks

Une rivalité, vieille de 5 ans, injustice de la part de Parks et qui a souvent sailli tourmenté Babin depuis les cinq années où l'adversaire a été vaincu dans les combats. Il a combattu dans notre ville, sera enfin réglé, lundi soir, par Cortez et Babin ou Cortez et Parks, lors du programme de la soirée de gala de la Ligue des Braves de Trois-Rivières. Manuel Cortez, vainqueur de Mike Martini, sera opposé à Oten Parks et Walter 'Tarzan' Babin, dans la finale spéciale de la soirée de gala de la Ligue des Braves de Trois-Rivières. Dans le combat principal à l'affiche, le champion de la catégorie poids lourds de la Ligue des Braves de Trois-Rivières, Manuel Cortez, sera opposé à Oten Parks et Walter 'Tarzan' Babin, dans la finale spéciale de la soirée de gala de la Ligue des Braves de Trois-Rivières.



Yves Robert



Dick The Bruiser

Les Braves qui avaient omis de se présenter à une joute devant être disputée au stade de Trois-Rivières, mardi soir, avaient été forcés de déposer une garantie de \$1,000 en plus de verser une amende de \$100 dollars et de dédommager pour un même montant la direction des Phillis de Trois-Rivières, pour poursuivre ses activités. Les représentants des Braves avaient rendu une réponse, jeudi soir, au compromis qui leur avait été offert lors de l'assemblée d'urgence convoquée mercredi soir dernier mais l'absence de son honneur le maire Onésime Dallaire de la ville de La Tuque a retardé la réponse jusqu'à hier midi. La Tuque a fait belle figure dans notre circuit régional de baseball et occupait le troisième rang au moment de sa suspension. Les joutes qui devaient être disputées, en fin de semaine, le seront à l'exception de celle qui devait opposer La Tuque à Québec. Le retrait des Braves apportera quelques modifications à la cédule régulière. Ces changements s'effectueront à l'occasion d'une assemblée spéciale qui aura lieu au début de la semaine prochaine.

La Tuque banni pour la saison

Le club La Tuque a été banni de la Ligue Senior de la Mauricie pour la balance de la saison et le circuit Michaud continuera ses opérations avec les Phillis de Trois-Rivières, La Pêrade, Louiseville et Québec. La décision, annoncée par M. Alexandre Michaud, président du circuit, a rencontré l'unanimité des directeurs de tous les clubs.

Les Braves qui avaient omis de se présenter à une joute devant être disputée au stade de Trois-Rivières, mardi soir, avaient été forcés de déposer une garantie de \$1,000 en plus de verser une amende de \$100 dollars et de dédommager pour un même montant la direction des Phillis de Trois-Rivières, pour poursuivre ses activités. Les représentants des Braves avaient rendu une réponse, jeudi soir, au compromis qui leur avait été offert lors de l'assemblée d'urgence convoquée mercredi soir dernier mais l'absence de son honneur le maire Onésime Dallaire de la ville de La Tuque a retardé la réponse jusqu'à hier midi. La Tuque a fait belle figure dans notre circuit régional de baseball et occupait le troisième rang au moment de sa suspension.

L'entraînement des Braves débute lundi soir au Stade

L'entraînement des Braves de Trois-Rivières, membre de la section est de la Q.F.R.U. débutera lundi soir au stade municipal, à 7 heures. Comme on le sait notre équipe de football inaugurerait officiellement sa saison le 11 août prochain contre le club Québec. La direction des Braves lance une invitation à tous les jeunes adeptes du football qui voudraient se créer un poste sur l'équipe à se rapporter à l'entraînement au stade, il convient de mentionner Frank Gauthier, Guy Cormier, Walter 'Tarzan' Babin, Glen Parks, Dave Dore, Mike Deslites, et Fernand Gauthier.

Le tournoi de la Cité sera mouvementé en fin de semaine

Plusieurs matches ont été disputés au tournoi de la Cité qui se déroulent présentement au club Métropolitain et plusieurs autres rencontres sont à l'affiche pour la fin de semaine. Dimanche 1 hre, gagnant Beaujeu-Martin vs gagnant Beaujeu-Richard; 2 hres, gagnant Beaujeu-Panetron vs gagnant Beaujeu-Martin; 3 hres, gagnant Beaujeu-Martin vs gagnant Beaujeu-Richard; 4 hres, gagnant Beaujeu-Martin vs gagnant Beaujeu-Richard; 5 hres, gagnant Beaujeu-Martin vs gagnant Beaujeu-Richard.

Bobby Courchesne vs Bobby Dell

NEW YORK (PA) — Bobby Courchesne et Bobby Dell, deux boxeurs qui ont livré leur dernier combat à Montréal, s'affrontent dans un match de 10 rounds le 22 juillet à l'occasion du tournoi de la Cité. Courchesne a subi une défaite par décision contre Lulu Perez, au Forum de Montréal, le mois dernier. Dell a perdu également contre Cherif Hamia de France au même endroit il y a deux mois.

* Baseball *

LIGUE NATIONALE
Chicago 5 Philadelphie 1
Cincinnati 4 Brooklyn 3
Milwaukee 4 Pittsburgh 4
St-Louis 4 New York 1

LIGUE AMERICAINE
Washington 4 Chicago (remise plus) 3
Baltimore 4 Cleveland 2
New York 4 Kansas City 3
Boston 3 Detroit 5

LIGUE INTERNATIONALE
Buffalo 1 Montréal 5
Rochester 4 Toronto 5
Columbus 4 Miami 2
Richmond 2 La Havane 6

JOUTES D'AUJOURD'HUI
LIGUE NATIONALE
Chicago 4 Philadelphie 1
Cincinnati 4 Brooklyn 3
Milwaukee 4 Pittsburgh 4
St-Louis 4 New York 1

LIGUE AMERICAINE
Washington 4 Chicago (remise plus) 3
Baltimore 4 Cleveland 2
New York 4 Kansas City 3
Boston 3 Detroit 5

LIGUE INTERNATIONALE
Buffalo 1 Montréal 5
Rochester 4 Toronto 5
Columbus 4 Miami 2
Richmond 2 La Havane 6

Queen Express à l'affiche du programme de samedi à l'Expo

Vingt épreuves pour une bourse globale de \$5,475 seront présentées à l'occasion des deux programmes de courses, sous harnais qui seront à l'affiche, samedi et dimanche soir, à la piste de l'Exposition. Une légion de rapides coursiers, dont quelques-uns feront une première apparition à la piste locale prendront le départ au cours de ces deux soirées. Le premier programme donnera lieu à deux épreuves principales, un Amble C pour \$350 et un Trot D pour \$300. Outre ces deux dashes, les amateurs assisteront à 6 classiques Amble D pour un enjeu total de \$1,425 et à 2 Trot D pour \$450. Queen Express, Mighty Luck, et Dale Meadows sont favoris pour triompher dans l'Amble C tandis que Tipovlo, Millington et Cindy's Lass devraient en faire autant dans le Trot D. Il se surprenant de voir ce que Queen Express, la pouliche canadienne de 2 ans pourra faire avant son départ pour Québec où elle participera à la première épreuve du derby provincial pour une bourse de \$38,000. Dimanche dernier, elle abaissait sa marque de vie à 2:10.55 à sa troisième course seulement. L'Amble B pour \$450 opposera de solides rivaux dont Uhl Fingo, Stuart Cass et Ann Direct et Breeze Hall. Les autres attractions seront un harnais à cheval où les chevaux prendront le départ à la file indienne. C Amble D pour \$750, 4 Amble C pour \$1,150, et un Trot D pour \$250.

Samedi soir
Première course
Amble D-8200-1 Danny Brook (L. Fugère)-2 Goodwill Belle (H. Lapage)-3 Assoult Peter (J. Ballek)-5 Samson (M. Bédard)-4 Robert Harve (M. Bédard)-7 Peter B Signal (L. Fugère)-8 Stella B (L. Fugère)-9 St-Jacques (M. Bédard)-10 Strong, Favoris: 1, 4, 5, 7, 8, 9.

Deuxième course
Trot D-8200-1 Rea H (C. Croissant)-2 Raza Effetive (J. Ballek)-3 Bright (F. C. Gagnon)-4 Max Okkville-7 F (C. Gagnon)-8 Mary Nix (L. Fugère)-9 Strong, Favoris: 1, 2, 3, 4, 7, 8, 9.

Troisième course
Amble D-8200-1 Knight Sash 2 Zig Top (H. Portelance)-3 Mr King (H. Bédard)-4 Mr McKilling (H. Bédard)-5 Maximienne Star (H. Bédard)-6 Valentine Boudoir (H. Bédard)-7 Milo Harve (J. L. Gagnon)-8 Polaris-7 Queen Express (And. Boucher)-9 Mighty Luck (Art. Boucher)-Favoris: 7-8-1.

Quatrième course
Amble D-8200-1 Dale Meadows (J. Lapage)-2 Black Star-3 E.D. Major-4 Star (H. Bédard)-5 Edward (H. Bédard)-6 Bradie Gira (C. Gagnon)-7 Sweet Agent (H. Bédard)-8 Queen Express (And. Boucher)-9 Mighty Luck (Art. Boucher)-Favoris: 7-8-1.

Dimanche soir
Première course
Amble D-8200-1 Tony Brook Jr (V. Bédard)-2 Irish Luck (G. Larivière)-3 Jean Gratian Bars (R. Kerr)-4 Lino (F. Pratiel)-5 Tony G Grat (L. Fugère)-6 Smoky Gratian-7 Symbol Mac (J. St-Jacques)-8 Senator Buck (H. Bédard)-9 Strong, Favoris: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9.

Deuxième course
Trot D-8200-1 Pamela McIlwain-2 Bonington De Lee (Desjardins)-3 Star (H. Bédard)-4 Vatel Regent (V. Bédard)-5 Black Price (H. Bédard)-6 Bob May (F. C. Gagnon)-7 Miss Desjardins (L. St-Jacques)-8 Jezebel Premier-9 Strong, Favoris: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9.

LANCIERS PROBABLES

NEW YORK (PA) — Lanciers probables pour les joutes d'aujourd'hui dans les ligues majeures:

LIGUE NATIONALE
Cincinnati à Brooklyn — Jeffcoat 8-4 VS Podres 6-3
St-Louis à New York — Mize 3-5 VS Borelay 4-6
Chicago à Philadelphie — Drott 8-7 VS Hacker 4-2
Milwaukee à Pittsburgh — Burdette 6-5 VS Law 4-4

LIGUE AMERICAINE
Washington à Chicago — Pascual 3-10 VS Keegan 4-3
New York à Kansas City — Sturdivant 7-4 VS Portocarrero 3-4
Baltimore à Cleveland — O'Dell 1-2 VS Alton 6-2
Boston à Detroit — Nixon 6-4 VS Foytack 9-7

Garage C. Turcotte

REPARATION — VENTE LOCATION DE MOTEUR "HORS-BORD" VENDEUR AUTORISE DES MOTEURS ELTO

MAILHOT ENR. Station de Service FINA 119, Boul. St-Laurent, coin Ste-Madeleine Tél: FR. 5-4486 Cap-de-la-Madeleine

GARANTIE PERMANENTE - COMPREHENSIVE DES PNEUS SEIBERLING

Pour toute leur durée, contre tout dommage tel que meurtrissures, coupures ou ruptures dues aux chocs causés par les nids de poules, pierres, verre, pavés brisés et tous risques ordinaires de la route. Cette garantie est applicable, quel que soit le nombre de milles parcourus par vos pneus SEIBERLING pour autos à passagers.

Rajustement des pneus service 24 heures.

VENDU PAR **Garage C. TURCOTTE** SPECIALITE: Alignement de roues

199, FUSEY CAP FR 6-3763 et FR 6-3764

DU JOUR A CADILLAC

2420, rue Royale
Sedan 1954
seulement 20,000 mille
Équipé au complet
Série 62
\$2,999

THREE RIVERS CHEVROLET
Tél: FR 6-3791

LE BOUCIER DE SÛRETÉ

rend les PNEUS de CAMION DOMINION ROYAL résistants aux entailles et aux ruptures

ACIER DANS LA ZONE VULNÉRABLE

ÉLIMINE LES PANNES DUES AUX OBSTACLES
Quand, par un choc soudain, un objet tranchant pénètre dans le pneu... à travers la semelle, il est arrêté par la solide barrière d'acier.

ÉLIMINE LES AVARIES DUES AUX CHOC
Les objets pointus sont arrêtés par le BOUCIER D'ACIER avant qu'ils ne puissent pénétrer la carcasse et causer des avaries sérieuses.

ARRÊTE LE FENDILLEMENT DE LA SEMELLE
La fatigue de la semelle est minimisée. La flexion à l'étrépage, arrêtée par le BOUCIER D'ACIER, n'affecte pas la semelle.

THREE RIVERS CHEVROLET

755 CHAMPFLOUR Tél: FR 6-3791

Chevrolet — Oldsmobile — Cadillac — Camions Chevrolet

A VENDRE EQUIPEMENT & FONTAINE - SODA



Cette magnifique FONTAINE-SODA d'une d'une longueur de 13 1/2 pieds telle qu'il-lustrée est en Stainless-Steel et renferme 12 compartiments. 7 pompes pour sirop-essence, 4 contenants pour sundae. Plusieurs espaces pour crème glacée, réfrigérateur, Evier, le tout très propre et en parfaite condition. Pour plus de détails et prix, s'adresser à REGENT SHIRT, 450, rue St-Georges... Trois-Rivières — Téléphones: FR. 4-3033 ou FR. 4-1800.

AUSTIN 1957

La voiture LA PLUS ECONOMIQUE DE TOUTES!

seulement \$1895.00 TOUTE EQUIPEE

GARAGE ROYER

14 FUSEY — FR 4-3744 Cap-de-la-Madeleine

De nombreuses demandes d'eau à Berthierville

Berthierville (DNC) — L'eau demeure un des sujets à revenir le plus souvent sur la table du conseil de ville de Berthierville. A la dernière séance du conseil, présidée par le maire Ulysse Lafrenière, le conseil a laissé à l'étude une demande d'eau de M. S.-O.-A. Mireault. Il a accepté les demandes d'eau de MM. Albert Courchesne, Louis-Joseph Plante, Charles Lacoursière, de l'avenue du Collège, dans Berthier-paroisse, en autant que ceux-ci installeront à leurs frais et sous la surveillance de la ville de Berthierville un tuyau de deux pouces qui devra rester la propriété de la ville, après exécution des travaux.

Les garages Donatien Aubin et Brissette Automobile ont été autorisés à faire le raccordement nécessaire pour le service de l'aqueduc de la ville sur la conduite principale, déjà aménagée sur l'avenue du Collège, dans Berthier-paroisse, de façon à amener l'eau à l'aqueduc de la ville de Berthierville à leurs garages et propriétés situés sur la route Québec-Montréal, et ce à leurs propres frais. Encore là, cette ligne d'eau devra demeurer leur propriété, et ils s'engagent à faire l'entretien de la conduite principale à leurs garages et propriétés.

Série de vols à Drummondville

DRUMMONDVILLE PC — La police provinciale a institué une enquête sur la série de vols survenus en fin de semaine dans cette région. Au nombre des objets volés, il y a une embarcation à moteur d'une valeur de \$500 appartenant à M. Bernard Pinard. Des animaux évalués à \$400, sont également disparus d'une ferme de l'Avenir, à environ sept milles de Drummondville.

EN SPECIALITE



Le Dr Marcel Boly de notre ville désire annoncer à sa distinguée clientèle qu'il est absent de ses bureaux pour une période de 4 années. En effet le Dr Boly entreprend des études spécialisées en médecine physique et réhabilitation à Montréal et New York. A son retour le Dr Boly sera attaché à l'hôpital St-Joseph, en charge du département de réhabilitation.

La causette d'Isidore

LA DERNIERE SEMAINE n'a pas tellement favorisé l'agriculture. Il a plu trop souvent, et les perspectives en grande culture, sont quelque peu décevantes. Tout n'est pas perdu, toutefois. S'il cessait de pleuvoir tous les jours, s'il faisait un beau temps, chaud et sec, la situation redeviendrait à peu près normale.

La culture maraîchère, également a été affectée par les conditions atmosphériques défavorables, mais moins que la grande culture. Toutefois "ca" ne pousse pas comme il faudrait.

LA FERME AVICOLE Paquette, de Champlain, continue d'occuper la vedette. C'est l'une des plus modernes du pays. Sa population est actuellement de 6000 dindes de plusieurs variétés. On y suit les méthodes les plus modernes, chaque jour, on y trouve matière à amélioration. La réputation de la ferme Paquette est en haut lieu, d'ailleurs, et des éleveurs de Hollande même n'ont pas craint de se renseigner sur les méthodes d'élevage de M. et Mme Paquette.

EN QUELQUES LIGNES — Chaque année, l'engagement des institutrices à Sainte-Sophie représente un problème épineux. Les institutrices ne se gênent pas pour dire que leur engagement devrait être public et non secret. Elles prétendent qu'il y aurait alors moyen de savoir pourquoi on ne renouvelle pas leur engagement, surtout quand les parents ne se plaignent pas d'elles — MM. Claude Monfette, de Daveluyville, J.-G. Lacoursière et J. Baril, de Maddington-Falls, sont parties ces jours derniers pour Labrieville — M. Fabre Gilbert Richard, en convalescence depuis quelques mois à Daveluyville, doit retourner sous peu à son domicile de Mont-Laurier après une courte visite dans sa parenté à Warwick.

NOS CONDOLEANCES à M. l'abbé Robert Lauzière, curé de La Visitation, dont la mère est récemment décédée à Saint-Cyrille. Le fils de la défunte a chanté le service. Une nombreuse délégation de La Visitation a assisté aux obsèques.

M. ODILON RINFRET, réélu maire de la paroisse de Maskinongé, a adressé à ses contribuables le message suivant, pour les remercier: "Vous m'honorez en renouvelant mon mandat. Votre coopération me rend la tâche bien facile. Merci, et toute ma gratitude." Et sur ce à demain.

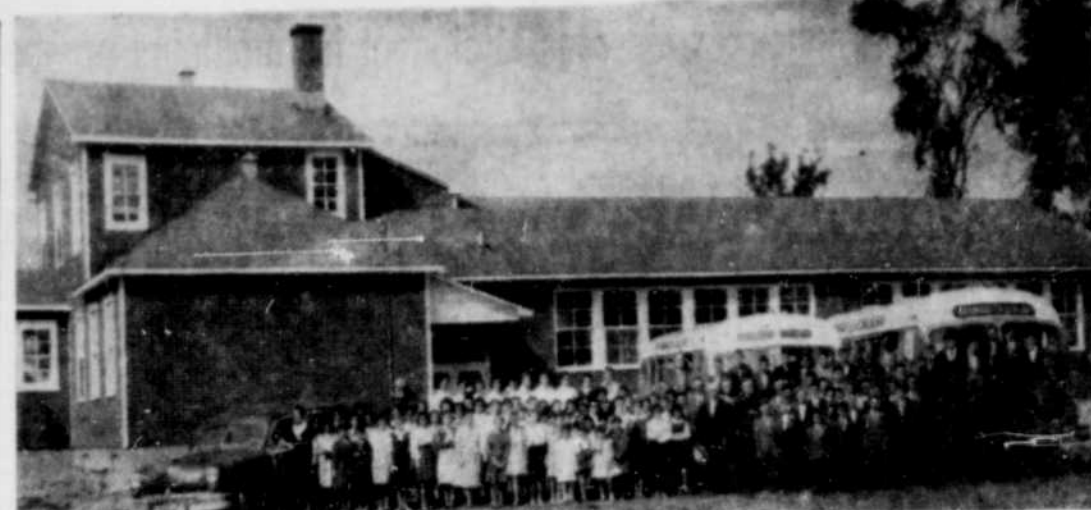
Fini les marchands ambulants

Sainte-Geneviève-de-Batiscan (DNC) Le conseil municipal de Sainte-Geneviève-de-Batiscan, à une assemblée présidée par le maire C.-E. Saint-Arnaud, a adopté unanimement une résolution avertissant tous les commerçants ambulants qu'il prohibe l'usage des rues du village pour y séjourner durant des heures et y faire le commerce de victuailles, patates frites, liqueurs ou autres marchandises. L'ordre et la paix publiques et le respect de la propriété privée exigent, dit la résolution, la disparition de ce genre de stationnement.

Résultats du certificat à St-Séverin

St-Séverin de Proulxville (DNC) — Voici les rangs obtenus par les élèves des différentes écoles aux examens du certificat. Au Couvent N.-Dame-des-Ecoles, vent Notre-Dame-des-Ecoles, que dirigent les Filles de Jésus: 2e année: Mlles Fernande Trépanier, Louise Lefebvre et Jeanne Buis, avec la note grande distinction; 10e année: très grande distinction: Mlle Lise Champagne; grande distinction: Mlles Madeleine Francoeur, Louise Bordeleau, Rita Veillette, Cécile Veillette, Carmelle Lafontaine, Louise Vandal, Suzanne Durocher; distinction: Mlles Lise Thiffault, Cécile Cossette. La titulaire de ces deux cours est la Rév. Sr Irénée-Maria. 9e année: très grande distinction: Mlle Monique Bordeleau; grande distinction: Mlles Madeleine Veillette, Denise Gagnon, Murielle Lefebvre, Louise Lefebvre, Jacqueline Déry, Hugette Lafrance, Gisèle Bourassa; distinction: Mlle Lilliane Pronovost. La titulaire est la Rév. Sr Rose Anita.

7e année: grande distinction: Cécile Déry, Monique Trudel; distinction: Mlles Pauline Bordeleau, Marcelle Créte et Marielle Gou-



LA CENTRALISATION mitigée a remporté un vif succès, cette année, à Saint-Grégoire. L'école Notre-Dame, externat pour filles, a été agrandie, l'hiver dernier, l'aile droite étant construite. Des autobus ont transporté les élèves de septembre 1956 à juin 1957. Sur cette photo, apparaissent M. le curé A. Labonté, le président des commissaires, M. Honorius Vignault, les commissaires Henri Beaulac, Emile Béliveau, Bruno Noël, le propriétaire des autobus, M. Bruno Hélie et Mme L. Rouleau. Un troisième autobus transportait les garçons au collège Saint-Joseph et les filles à l'école Notre-Dame.

let; succès: Mlles Raymonde LeBuis, distinction: MM. Léonce, Martin Trudel, Yvan Lafrance, Louise Déry, Claire Bourassa, Louise Buis, Claudette Trépanier, Suzanne Francoeur, Marthe Hamelin, Ginette Massé, Bordeleau, Réjean Lefebvre, Gilles Hamelin. Le professeur était le R.F. Gabriel Lallemant, directeur. En 7e année: Henri-Paul Desureault et Gabriel Bordeleau ont subi des examens. A l'école Immaculée-Conception du 4e

rang, dont la titulaire était Mme Marguerite Lebel et Cécile Germain. Ecole du Rang Sud, dont la titulaire est Mlle Jamine Jacob, grande distinction: Mlle Rita Lefebvre, distinction: Mlles Marie-Reine Goulet et Micheline Lefebvre, succès: Mlle Louise Langevin. Ecole de la Côte St-Paul, dirigée par Mme Jean-Louis Champagne; distinction: Mlles L. da Carpentier et M. Julien Champagne; succès: Mlle Angèle Lebel. Ces résultats ont été transmis par M. Gaston Béland, inspecteur du district.

Pour le nettoyage de vos vêtements DE VACANCES

MANTEAUX • ROBES • COSTUMES • HABITS • JUPES Etc...

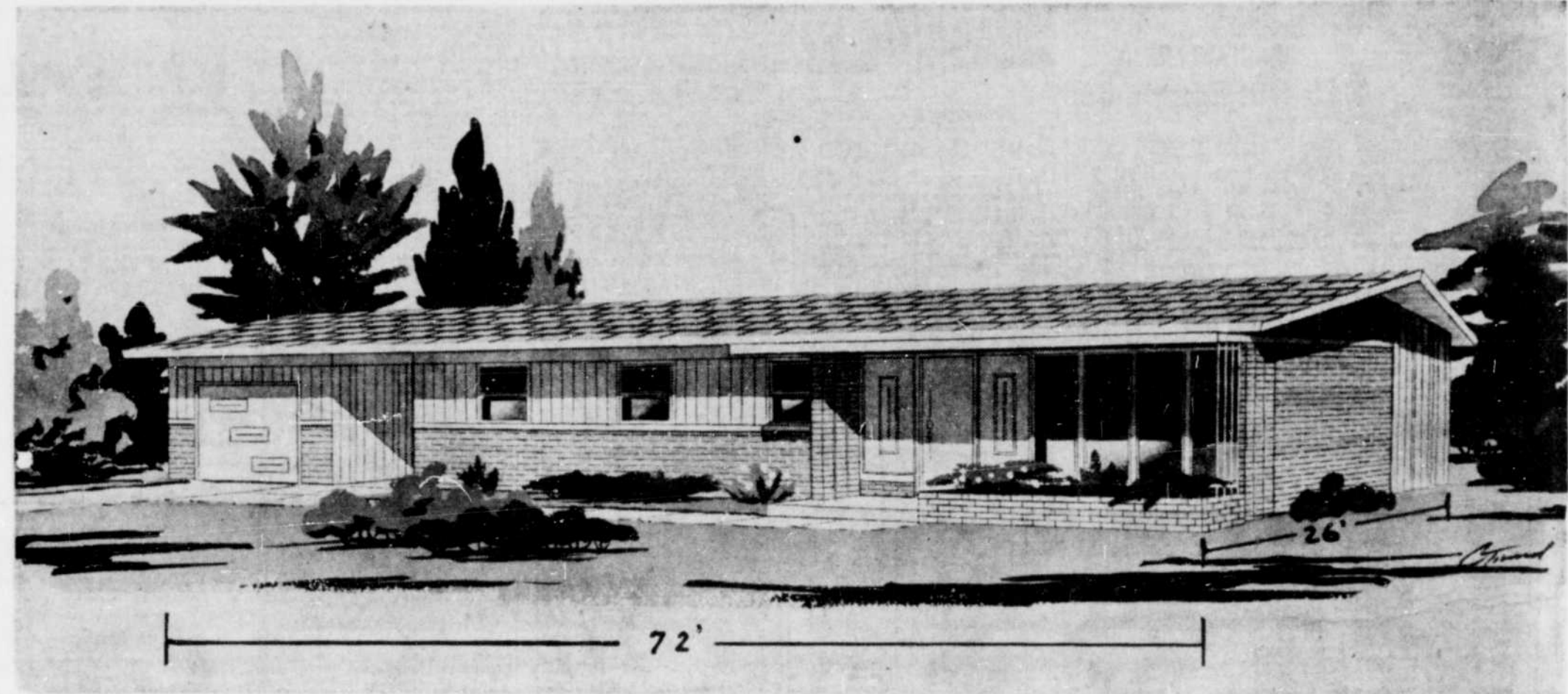
SIGNEZ FR 5-1890

Service d'une journée sur demande

Faites nettoyer vos vêtements et vos habits, d'après le procédé "TOBIC", qui retourne à vos vêtements cette apparence de neuf.

1015, rue Champlour Trois-Rivières

POUR \$1.00



Gagnez la MAISON de REVE à L'EXPOSITION de TROIS-RIVIÈRES 1957..

- LE GAGNANT RECEVRA:
- 1) Cette jolie maison de Rêve (actuellement en construction sur le terrain de l'exposition)
 - 2) Tous les meubles, appareils et accessoires que vous verrez dans la Maison
 - 3) Un magnifique terrain de 75 pi. x 110 pi. dans l'annexe Normanville à la condition que la maison aille sur ce terrain

La VENTE qui débute dès maintenant EST ORGANISÉE par le COMITÉ CENTRAL de L'ILE ST-QUENTIN

formé du Jeune Commerce de Trois-Rivières du Jeune Commerce du Cap-de-la-Madeleine. du Conseil des Métiers et du Travail.

lequel mettra tous ses profits dans le fameux et merveilleux PROJET D'AMENAGEMENT DE L'ILE ST-QUENTIN

POUR \$1.00 VOUS POUVEZ GAGNER LA MAISON VOUS AUREZ LA PLAGE FAMILIALE

TOUS LES MEMBRES DE CES TROIS ORGANISATIONS VENDENT DES BILLETS

DUR D'OREILLES?

ENTENDEZ DE VOS DEUX OREILLES AVEC LE SPECTACON LUNETTES ACOUSTICON

- Les seules équilibrées
- Pas de cordon
- Pas de bouton
- Pas de batterie "B"
- Rien sur la peau
- Rien dans l'oreille

RAOUL RAINVILLE B.A.
Spécialiste depuis 17 ans

"Pourquoi ATTENDRE pour ENTENDRE Remplacez L'EFFORT par du CONFORT"

Si vous ne pouvez venir, renseignements fournis sur coupons ci-bas.

ACOUSTICON DES TROIS-RIVIÈRES
835, rue Des Ursulines. Tél. FR 4-4965

ACOUSTICON DES TROIS-RIVIÈRES, 835, Des Ursulines

Sans obligation de ma part, veuillez me renseigner au sujet de SPECTACON

NOM _____

ADRESSE _____

VILLE _____ COMTE _____